

Besteiro entiende que la vida parlamentaria no puede continuar así

Arrendamientos y asentamientos

Ya se aprobó el artículo séptimo de la futura ley de Arrendamientos rústicos—uno de los más debatidos en el seno de la Comisión—según la nueva redacción que le dió el presidente de la misma, señor Feced.

Como todas las fórmulas eclécticas o de transacción, el artículo, tal como ha sido aprobado, no satisface plenamente a nadie. Pero los socialistas que lo hubieran querido más revolucionario, se consuelan con la esperanza de que "cuando tengan más fuerza política" (?) lo modificarán con arreglo a su criterio; y los agrarios dicen que "del lobo un pelo" y que por lo menos, se ha evitado que en este punto fuese la ley de Arrendamientos rústicos una ley "bolchevizante", sin beneficio antes con perjuicio evidente, de propietarios y colonos.

El señor Martínez Gil, campeón del criterio socialista en el seno de la Comisión de Agricultura, dimitió su cargo de vocal de dicha Comisión; pero sus compañeros de minoría le han convencido de que debe seguir "sacrificándose" por la causa, y en la Comisión sigue para representar en ella el anhelo o tendencia "bolchevizante" de la ley—"¡Aquí no dimite nadie!".

Sigue la discusión de esta ley. También el artículo octavo del proyecto, aunque no haya promovido tanto ruido como el séptimo, tiene su "intrínsculo" y sus peligros. La reducción a condonación total de la renta cuando total o parcialmente se pierda la cosecha por alguna de las causas que en dicho artículo se enumeran, puede ocasionar o fomentar el descuido culpable de los colonos en casos de pérdidas perfectamente evitables o atenuables. Es un artículo éste que merece también detenida atención, en defensa igualmente de los intereses de los propietarios y de los colonos ya que tal descuido perjudicaría a los primeros sin beneficiar a los segundos.

Y mientras la ley de Arrendamientos rústicos—de la que quisieron hacer y todavía no estamos muy tranquilos de que al fin, no lo consigan, una ley "contra la propiedad"—sigue su curso, algo lento, en las discusiones de la Cámara, otra ley, ya sancionada y desastrosa, comienza a "realizarse" en los campos: la ley de la Reforma agraria. Pero, ¿cómo?

En Córdoba están el director general del Instituto de Reforma Agraria con el de Ganadería, y una comisión de ingenieros agrónomos y personal de aquel Instituto, que han ido a incautarse de varias fincas de la Grandeza de España, entre ellas la de "Moratalla", tan nombrada por sus cacerías en el antiguo régimen.

¿Para entregarla a los campesinos? No; para establecer en ella una vez que terminen los contratos de los actuales colonos, la Yeguada nacional, que ahora se halla en Jerez. Con lo cual, "Moratalla" habrá cambiado de dueño, pasando del marqués de Viana al Estado; la Yeguada nacional habrá cambiado de residencia pasando de Jerez a "Moratalla"; y los obreros de Hornachuelos y Posadas, en cuyos términos se halla enclavada la finca habrán cambiado de patrono... pero no de condición. Y esto pasará, poco más o menos, con las demás fincas arrebatadas por el Estado a sus propietarios en virtud de la ley de la Reforma agraria. ¿Los "asentamientos"? Pero ¿si hasta el mismo citado director general del Instituto se ha molestado porque un periódico publicó unas fotografías de "Moratalla", afirmando al pie que en ella se habían "asentado" ya 100 familias!

VIMON.

Comentarios

La paz en Andalucía

El ministro de Estado ha dicho en los pasillos del Congreso que "en Andalucía hay una paz como jamás la ha habido".

Si nosotros pudiéramos comunicarnos desde estas columnas con la Comisión que está en Madrid pidiendo al Gobierno protección para Sevilla, le brindáramos esta sorprendente declaración del ministro de Estado.

Ellos, diciendo que en Sevilla no hay siquiera un mínimo de seguridad personal, que allí no se puede vivir, que la pistola manda en las calles. Y un ministro diciendo al país que en Andalucía se goza de una paz envidiable, a renglón seguido de haber tenido que declarar el estado de prevención en Sevilla.

Las manifestaciones del ministro de Estado, nos parecen a nosotros—como a otros periódicos de Madrid—poco serias y muy inoportunas.

¡Y sigue siendo alcalde!

La inaudita intervención del alcalde de Langreo en el conflicto de "Carbones de la Nueva", terminó como tenía que terminar: quedando el pintoresco alcalde en el más espantoso de los ridículos.

Después de su ultimatum, tuvo que pasar por el bochorno de ser él mismo el que pidiera a los obreros que no acudiesen al trabajo, y ahora se disculpa diciendo que lo que había ordenado era reanudar los trabajos de conservación.

¡Y sigue siendo alcalde de Langreo! Que no se haya creído en el caso de dimitir no nos extraña. Pero lo raro es que no le haya llegado de arriba la indicación de que abandone un cargo que ha puesto en ridículo con su inconcebible ligereza.

El "nuevo estilo" nos proporciona sorpresas de este calibre.

EL CAMPEONATO DE BALANDROS

Se ha celebrado la tercera regata

SAN SEBASTIAN.—Hoy se ha celebrado la tercera regata del campeonato de Balandros de "Star Lass". La puntuación se estableció así:

París, 17 puntos; San Sebastian, 14; Estocolmo, 6; San Juan de Luz, 7; Italia se ha retirado de la prueba.

EL PRIMER PREMIO DE SAN SEBASTIAN :— :— :—
SAN SEBASTIAN.—Han terminado las tiradas correspondientes al gran premio de San Sebastián de 50.000 pesetas. Venció el español José Mora, seguido de Velay, francés; Zamorani, italiano; León, Malagueño; Wanen, americano; y marqués de Fuentes Hermosa español.

Terminada la sesión conferenció largamente con Azaña

Antes, el jefe del Gobierno había hecho un rápido viaje a La Granja.—Esto produjo gran expectación, a la que contribuyeron diversas circunstancias

MADRID.—Cuando ya había comenzado la sesión se tuvo noticia de que el señor Azaña había marchado a la Granja, produciendo gran revuelo en el Congreso.

Contribuyó a la expectación el Consejo celebrado por la mañana, la visita que hicieron al señor Azaña los señores Feced y Domingo, y la posición de los socialistas en el seno de la Comisión de Agricultura, que marca hondas diferencias con los demás compañeros de Comisión.

Los periodistas hablaron con el subsecretario de la Presidencia, señor Ramcs, que quitó importancia al viaje, diciendo que sólo obedecía a unas pruebas hípcas que se celebraban en la Granja para cuyo concurso el ministro de la Guerra había ofrecido una copa.

Besteiro, disgustado

MADRID.—La desanimación de la Cámara y la falta de dictámenes de Comisiones que ha paralizado la vida parlamentaria, ha producido hondo disgusto al señor Besteiro que, como se sabe, aplazó el comienzo de la sesión. Como prueba de este disgusto se cita la frase del presidente de la Cámara al diputado radical señor Aranda al decirle que podía estar hablando dos horas para llenar la sesión.

En conversaciones particulares parece que se ha hecho eso el señor Besteiro de este disgusto, pues entiende que la vida parlamentaria no puede continuar así.

Con todo esto se relaciona, según los comentaristas, la entrevista que después de terminada la sesión mantuvieron los señores Azaña y Besteiro. El presidente del Consejo, de regreso de la Granja, acudió a la Cámara cuando ya había terminado la sesión, y se dirigió inmediatamente al despacho del señor Besteiro. Quedaron ambos reunidos a las ocho y treinta, y el señor Azaña abandonó el despacho pasadas las nueve.

Los informadores siguieron al señor Azaña para interrogarle sobre la entrevista, pero éste no quiso hablar, y sólo cuando estaba en el ascensor secamente dijo que no tenía ninguna noticia.

Poco después salió el señor Besteiro, que dijo a los periodistas que había tratado con el señor Azaña de la marcha de los asuntos parlamentarios, y que le había hecho también varias peticiones en nombre de la U. G. T.

Como los periodistas le dijeran que les había sorprendido la entrevista y su duración, el señor Besteiro dijo que no había tal sorpresa, pues antes de salir para La Granja el señor Azaña lo había anunciado. Si la entrevista ha sido larga es porque el señor Azaña suele en estos casos hablar largamente.

RESUMEN DE ESTE NUMERO

OVIEDO.— Los concejales incompatibles se resisten a dimitir sus cargos.—Los taxistas dispuestos a ir a la huelga los días 30 y 31. Electroterapia gratuita para niños en el Hospital.—Gran entusiasmo ante la próxima "Semana de Estudios" de la Juventud Católica.

DE TODA ASTURIAS.—El alcalde de Langreo se ve obligado a recomendar a los obreros de "Carbones de la Nueva" que desistan de entrar al trabajo.—Brillantisima inauguración del LV Concurso de Ganados de Avilés.—Los daños en la iglesia de Tremañes ascienden a 43.900 pesetas.—Se crea la Escuela de Vigilantes de minas de Langreo.

DE TODA ESPAÑA.—Gualdar, en la Cámara, califica de vandálico el asalto al Seminario de Barbastro.—Se aprueba el artículo primero de la ley de Jubilaciones del profesorado.—Madariaga dice que el colapso en el campo se ha producido hace ya mucho tiempo. Los agrarios aceptan el voto particular de Peñaiba al artículo 17 de la ley de Arrendamientos.

DEL EXTRANJERO.—Una cición causa diez muertos y numerosos heridos en Norteamérica.—La ciudad de León, en Nicaragua, casi totalmente destruida por un terremoto.—Matan a tiros a un ex ministro yugoeslavo.

El viaje de REGION El Tribunal de Garantías

El día 26 de septiembre saldrá de Oviedo el viaje que organiza REGION a Roma. Las inscripciones deberán hacerse, cuanto antes, en la Dirección del periódico.

Los candidatos de Acción Popular

El Comité Provincial de la Agrupación Asturiana de Acción Popular, ha acordado presentar los siguientes candidatos para las elecciones a vocales del Tribunal de Garantías Constitucionales.

Don Gonzalo de Merás y Navia Ossorio, para vocal propietario. Y don Alfredo García Bernardo, para suplente.

Banquete homenaje a don Melquiades Alvarez

El partido republicano liberal demócrata advierte a todos los correligionarios y simpatizantes, que en el día de hoy se cerrará la inscripción para el banquete-homenaje a don Melquiades Alvarez, que tendrá lugar el próximo día 27, a la una y media de la tarde, en el Parque de Atracciones. A las once de la mañana se celebrará el acto político en el teatro de los Campos Elíseos.—La Comisión organizadora.—(Remitido).

OFERTAS Y DEMANDAS

de gran interés, encontrará usted a diario en nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS.

Oviedo, viernes 25 de agosto 1933

Alcalde de Langreo desengaña a los obreros de "Carbones de la Nueva"

NOTICIAS LOCALES

Habían acudido al trabajo, en vista de su orden impositiva

Las obras de la calle del Sol

Se va a estudiar una fórmula que permita terminar las obras de pavimentación en la calle del Sol. Lo de los obreros, está resuelto ya, como que han sobrado las pesetas aportadas últimamente por el Ayuntamiento para la suscripción pro-parados y las que les faltan se las cobrarán también, sin duda alguna. Por lo que se refiere a este punto de los dos que señaláramos en esta misma sección hace unos días, no hay, por tanto, problema. Como decíamos, las obras de pavimento de la calle del Sol no pueden quedar así, en el aire. Ello es tan claro que de su peso se cae. Así lo reconoció también el alcalde, al presentando nuestra anterior nota acerca del asunto en cuestión. Pero los fondos que en el Gobierno civil había para este objeto, están agotados. ¿Quién deberá, pues, costear lo que falta de estas obras? La respuesta no ofrece duda alguna, porque es de las que surgen solas: el Ayuntamiento, puesto que si de la suscripción pro-parados se ha beneficiado en más de sesenta y tres mil pesetas, con las del colector del Campo de Maniobras y de la calle de Covadonga, con las mismas de la del Sol, justo será que contribuya para lo que queda de estas últimas, puesto que, además, para ello tiene suficiente consignación en el capítulo de Policía Urbana.

otra procedencia pongan el mayor esmero para que sus hijas traigan el equipo completo y acondicionado. Las de Oviedo deberán presentarse en la estación del Norte a las 14 en punto.

Los obreros parados

La Oficina local de colocación obrera de Oviedo nos remite la siguiente nota oficiosa: "La Comisión inspectora en sesión celebrada el día 22 de los corrientes acordó hacer público para conocimiento general y por si tiene imitadores, que la Sociedad Automóvil Club, de Oviedo, solicitó de estas Dependencias un obrero para determinadas obras que aquella Sociedad ejecuta en su domicilio social, el que inmediatamente fué enviado. Paulatinamente se vienen solicitando obreros por patronos y Empresas y se recuerda que existen inscritos en distintos oficios y profesiones 1.155 parados cuya terminación por especialidades, es la siguiente: Jornaleros 640; sin determinar oficio 253; dependientes de comercio 49; albañiles 40; carpinteros 85; labrantes 21; empleados de oficina 20; pintores, 12; ébanistas 10; chóferos 10; mecánicos 9; mozos de almacén, 8; decoradores portlandistas, 4; forjadores 2; repartidores de pan 2; matarifes 1; zapateros 1; baldosistas 1; y mecánico dentista 1. Habiendo tomado posesión de sus cargos todos los vocales que integran este Organismo, queda constituido el mismo, en la forma siguiente: Presidente, don Lorenzo López Mulero; vicepresidente, don Julio Alonso Rodríguez, en representación del Ayuntamiento. Vocales, don Manuel García Azá, don Avelino Álvarez Lavida, don Manuel Villa Cimadevilla, don Ignacio Iglesias Naves, don Constantino Fernández Sánchez, y don Benito Las Lorenzo; éstos en representación de la clase patronal y obrera. Vocales en representación de entidades: Por la Excm. Diputación provincial, don Luis García Fernández; por la Cámara de la Propiedad Oficial, don Recaredo Argüelles Fernández; por la Cámara de la Propiedad Libre, don Ricardo Fernández González; por la Caja Asturiana de Previsión Social, don Manuel Álvarez Marina; y por la Jefatura de Obras Públicas, don José Félix Cabasés Muñoz.

Tuvo que presentarse en las plazoletas para recomendarles que se volvieran.—Ahora dice que su oficio sólo se refería a la conservación

ACUDEN AL TRABAJO

Ayer preguntamos al gobernador en qué estado se hallaba el conflicto de las minas de Carbones de "La Nueva", después del ultimatum del alcalde de Langreo. —Desde luego, nos dijo el gobernador, no se trataba de ningún ultimatum, ni mucho menos, puesto que el alcalde al dar dicha orden se refería a los trabajos de conservación de las minas. Ayer se han presentado varios obreros en las minas, y el alcalde de que se hallaba en dicho lugar les recomendó que se retiraran en espera de que el Consejo de Administración conteste a la proposición que se le hizo. Los obreros atendieron las indicaciones del alcalde y se retiraron. —Yo creo, añadió el señor Echevarría, que el domingo a más tardar se habrá de recibir la contestación de la empresa.

SAMA.—Ante la orden conminatoria que el alcalde de Langreo "Carbones de La Nueva" para que en el término de 24 horas reanudasen los trabajos que había suspendido en sus explotaciones mineras de "Aguas Arriba", al cumplirse el plazo dado por el alcalde, los obreros, acudieron ayer a las plazoletas de las minas con el propósito de entrar a trabajar, ya que como la ya famosa orden del alcalde langreano fué publicada en todos los periódicos, todos los obreros se habían enterado de ella. Pero cuál no sería la sorpresa de los obreros cuando ven llegar hasta ellos a el propio alcalde para aconsejarles que no entrasen al trabajo y que esperaran a la contestación que diera la empresa, la cual tiene, a lo que parece, un plazo que termina el próximo sábado para decidir uno u otro. Por si se suscitase alguna cuestión, acudieron a la Nueva varias parejas de la guardia civil para garantizar el orden.

NUEVA REFERENCIA

Anoche, refiriéndose el gobernador al conflicto de las minas de La Nueva, nos manifestó que en las primeras horas de la mañana se personaron los obreros en las minas para reanudar el trabajo, por haber interpretado mal un oficio que el alcalde de Langreo había enviado a la empresa rogándole atendiera los trabajos de conservación, en tanto el Consejo de Administración contestaba a la fórmula que se le había remitido para su estudio. Se enteró del hecho el alcalde de Sama, el cual se personó en la bocamina e invitó a los obreros a que se retiraran, como así lo hicieron, comunicándoles que el acuerdo adoptado en la reunión celebrada en el Gobierno civil era de esperar hasta el sábado o el domingo, que habría ya una contestación de la Empresa.

Las fiestas de los Remedios

Programa de fiestas que la Sociedad de Nuestra Señora de los Remedios celebrará los días 26, 27 y 28 del mes actual. Mañana sábado, día 26, a primera hora la música del país recorrerá las calles de la Vega caminando tocando alegre alborada, anunciando el comienzo de las fiestas. A las doce disparo de cohetes de música en el Campo de los Patos. Por la noche, a las diez, extraordinaria iluminación eléctrica en las calles antes citadas, a lo cual Quilijas ha hecho una estupenda instalación. Amenizará la velada la brillante banda de música del Regimiento de Infantería número 3; y no faltará la música del país, pianos manubrio, etc.

te organismo celebrará sesión plenaria hoy, viernes, a las cinco de la tarde, en primera convocatoria, y a las cinco y media, en segunda, con objeto de tratar importantes asuntos para la clase periodística. Por ello se ruega la más puntual asistencia a dicha reunión."

Audición musical en el Bombé

Hoy viernes, de ocho a diez, dará una audición de baillables en honor de la juventud ovetense la nueva banda de música "Unión Instrumental" (única en Oviedo sin protección de ningún género), con arreglo al siguiente programa: 1.º "Las faldas" (marcha), Rosillo. 2.º "La pipa de oro" (schotis), Rosillo. 3.º "El huracán" (tango), Donato. 4.º "No subas" (charleston coreable), Lito. 5.º "La Severina" (pericón), Friere. 6.º "Tirana" (pasodoble coreable), Murillo. Nota.—Esta Agrupación se presentará sólo con elementos propios y de la localidad.

Las colonias escolares

El 30 de los corrientes llegarán a esta ciudad, procedentes de Salinas, las niñas que formaron la tercera colonia, en el tren de las 15. En el mismo continuarán viaje las de Langreo. El 31 saldrá la cuarta y última colonia, en el tren de las 14,35 para regresar el 20 de septiembre. Las niñas de Oviedo que forman este grupo son: Pilar del Mas y del Mas, Araceli Mari Piedra, Blanca Bobes López, Elvira Álvarez García, Rosario Alonso López, Marina Ramajo Fanjul, Guadalupe García y García, Aurea García Fernández, Maruja González González, Manolita García Pello, Manuela Fernández Fernández, Ascensión Fernández González, Angeles Zuazua Alonso, Angeles Rodríguez Ingeima, Dolores Suárez Álvarez, Lola Ovies, Manolita Monjardín Rodríguez, Sara González Alonso, Josefina de la Concha González, Elvira Flórez Rodríguez, Isabel Conde Barrasa, Elisa Zuazua Verdiales, Estrella Orato Rubiera, Lola López González, Angeles González Pedreira, Mari Luisa Alonso Bermejo, Josefina Fernández García, Josefina Urdangaray Suárez, Carmina González Artímez.

Junta del Comité radical

Para tratar de la elección de junta regional y suplente para el Consejo de Garantías Constitucionales, está convocado el Comité provincial del partido radical para una junta extraordinaria que se celebrará en el domicilio social (Uría, 21) el próximo domingo, día 27, a las once horas.

Jurado Mixto de Prensa

La "Agrupación Profesional Periodistas" nos remite la siguiente nota: Se recuerda a los afiliados que tengan cargo de vocal en el Jurado Mixto de Prensa que as-

Hoy viernes, de ocho a diez, dará una audición de baillables en honor de la juventud ovetense la nueva banda de música "Unión Instrumental" (única en Oviedo sin protección de ningún género), con arreglo al siguiente programa: 1.º "Las faldas" (marcha), Rosillo. 2.º "La pipa de oro" (schotis), Rosillo. 3.º "El huracán" (tango), Donato. 4.º "No subas" (charleston coreable), Lito. 5.º "La Severina" (pericón), Friere. 6.º "Tirana" (pasodoble coreable), Murillo. Nota.—Esta Agrupación se presentará sólo con elementos propios y de la localidad.

Hoy viernes, de ocho a diez, dará una audición de baillables en honor de la juventud ovetense la nueva banda de música "Unión Instrumental" (única en Oviedo sin protección de ningún género), con arreglo al siguiente programa: 1.º "Las faldas" (marcha), Rosillo. 2.º "La pipa de oro" (schotis), Rosillo. 3.º "El huracán" (tango), Donato. 4.º "No subas" (charleston coreable), Lito. 5.º "La Severina" (pericón), Friere. 6.º "Tirana" (pasodoble coreable), Murillo. Nota.—Esta Agrupación se presentará sólo con elementos propios y de la localidad.

Hoy viernes, de ocho a diez, dará una audición de baillables en honor de la juventud ovetense la nueva banda de música "Unión Instrumental" (única en Oviedo sin protección de ningún género), con arreglo al siguiente programa: 1.º "Las faldas" (marcha), Rosillo. 2.º "La pipa de oro" (schotis), Rosillo. 3.º "El huracán" (tango), Donato. 4.º "No subas" (charleston coreable), Lito. 5.º "La Severina" (pericón), Friere. 6.º "Tirana" (pasodoble coreable), Murillo. Nota.—Esta Agrupación se presentará sólo con elementos propios y de la localidad.

Rifa Benéfica

Números premiados en el sorteo del día 24 de Agosto de 1933. Primer premio: número 465 (15 pesetas por bono). Segundo premio: número 344 (10 pesetas por bono). Tercer premio: número 118 (5 pesetas por bono). Sorteo todos los jueves.

Para hoy

PRINCIPADO.—A las siete y media y diez y cuarenta y cinco: "Marianita". TORENO.—A las siete y media y diez y media: "Una aventura en Túnez".

Registro Civil

Inscripciones hechas ayer: Nacimientos.—Carlos López Vionde, Milagros Suárez López, María González Prado, Manuela Alonso González, María de la Losa Anártegui, Concepción Campa

El tiempo

Cielo con nubes y lluvias aisladas

MADRID. — Desaparece por Finlandia la borrasca del Norte de Europa y por el Oeste de Irlanda aparece otro centro de presiones bajas. Continúa debilitándose el anticiclón de las Azores y que dan también presiones relativas y altas sobre Inglaterra, Francia y la mitad oriental de España. En nuestra Península hay algunas nubes por el litoral y aparece despejado el centro. Tiempo probable.— Cantabria, Galicia, Cataluña, Levante, Sudoeste y costa Sur, cielo con nubes y algunas lluvias aisladas. Resto de España, buen tiempo. Levante en el Estrecho de Gibraltar. Temperaturas extremas.— Máxima, de 37 grados, en Cáceres, Córdoba y Sevilla. Mínima, de 10, en Pamplona. En Madrid, la máxima, 34; mínima, 19.

En Oviedo

Presión atmosférica, 737,3. Temperatura máxima, 25,0. Idem mínima, 7,6. Lluvia, 0,0. El día de ayer estuvo espléndido. Sopló viento nordeste, lo que impidió que sintiéramos los efectos del calor.

HOTEL ASTURIAS Gijón

Referido por los veraneantes, por ser el más próximo a la playa y de más "comfort".



Fernández, Carmen Domínguez Díaz, Dolores Infesta Álvarez. Defunciones.—Eustaquia Blanca García Sánchez, de un año; Generosa García Villar, de setenta y ocho; Francisco José Cabal Alonso, de un año; Filomena Álvarez Lorenzo, de setenta; Manuela Madera Álvarez, de setenta y ocho; Magdalena Casado, de un mes; Alejandro Antón Cano, de cuarenta y siete años.

La fiesta del Naranco

El próximo domingo día 27 se celebrará en la falda del Naranco una simpática fiesta que promete resultar muy concurrida. Los festejos serán amenizados por una afinada banda de música y fuegos artificiales. El lugar donde se celebrará la romería es de los más atractivos de Naranco, pues ahí está la hermosa finca "La Piniella" y la fuente luminosa, verdaderos atractivos para los romeros.

Los concejales incompatibles se resisten a dimitir sus cargos

Parece ser que en la sesión de hoy se tratará este asunto

Sin embargo, el alcalde aún no sabe si se planteará el debate.--La renuncia debiera ser automática, como se hacía en otros tiempos

El día pasado se ocupó REGION del rumor circulado por las Consistoriales respecto a la cuestión de las incompatibilidades de algunos concejales para seguir desempeñando el cargo, y como en los mentideros políticos se aseguraba de que en la sesión de hoy se iba a plantear un debate relacionado con este asunto, hemos creído conveniente preguntar al alcalde si tenía alguna noticia acerca de esto.

Hasta la hora presente, nos dijo el señor Miaja, nada me ha dicho y por tanto no sé si en la sesión próxima se habrá de tratar de ese asunto.

Claro está, que el hecho de las incompatibilidades no debía de llegar a producir este debate. Nosotros recordamos muy bien que en la época de la Monarquía los concejales que resultaran incompatibles con el cargo se apresuraban a renunciar el acta, pero en los tiempos que corremos no sucede así. Saben varios concejales que según la ley no pueden seguir desempeñando el cargo y sin embargo continúan sujetos al sillón edilicio que no los mueve ni una grúa.

LA PERMUTA DE EDIFICIOS

El general de la octava división

envía una carta al alcalde comunicándole que se han formulado unas conclusiones por la comisión representante del ramo de Guerra, respecto a la permuta del edificio del antiguo cuartel de San Clara y el de la calle de Quintana, propiedad del Municipio, y para la conformidad explícita del Ayuntamiento.

El señor Miaja se entrevistó con el comandante militar de plaza para que le informe de esas conclusiones, con el fin de someterlas a la aprobación de la Corporación.

Federación Patronal Asturiana de Industria y Comercio de Oviedo

TELEFONO 1-6-3

Se pone en conocimiento de todos los federados, que a partir del 18 del corriente, se han instalado las secretarías y dependencias de la misma, en la calle Fruela, 7, primero.

Por medio de la circular de los meses, se dará cuenta de las horas que estarán abiertas las oficinas y la Asesoría Jurídica.

LA JUNTA DIRECTIVA

Electroterapia gratuita para niños en el Hospital

Medios para combatir la epidemia de parálisis infantil, que persiste.--Será necesario presentar el expediente de pobreza que da derecho al ingreso

Ayer mañana el presidente de la Diputación nos manifestó lo siguiente:

—He cambiado impresiones con el director del Hospital provincial sobre los casos de parálisis infantil que existen, y en nuestro deseo de proporcionar cuantos medios estén al alcance de la Beneficencia provincial y en atención al criterio de los médicos hemos acordado que en el Hospital se aplique terapia y corrientes eléctricas a todos aquellos niños que lo necesiten; siempre que presenten el expediente de pobreza que da derecho a ingreso en el Hospital. Hasta la fecha se viene aplicando a cuantos se han presentado; pero se da hoy esta nota para conocimiento público.

OBRAS PUBLICAS

Se acuerda aprobar las siguientes certificaciones de obras: Las ejecutadas por el Ayuntamiento de Gijón en el camino vecinal de Musel; las realizadas durante el mes de Julio por el contratista don Isaac Sánchez Fernández en el ensanche del camino vecinal de Moréda a Santibáñez; las ejecutadas por el contratista don Antonio Mortera en el camino vecinal de Soto de Dueñas a Cios; las del camino vecinal de Vegona a Llanoperal a Urbiés; las ejecutadas por don Constantino Fernández Sánchez en la conservación de las carreteras provinciales de Valdesoto a Cimenes y Siéro a Bendición;

las ejecutadas por el Ayuntamiento de San Martín del Rey Aurelio en el camino vecinal de Sotondio a San Martín; y las certificaciones de las ejecutadas por el Ayuntamiento de Soto del Barco en el camino de Peñablán a los Veneros por Decio y las realizadas por don Enrique Díaz Suárez en el cambio de prolongación del río Vega a Tuella.

—Se acuerda expedir un libramiento por valor de treinta y dos mil quinientas pesetas para pago de las 250 camas suministradas por la Casa Hijos de Asturluzaga, de Eibar.

BENEFICENCIA

Se autoriza al director de la Residencia para adquirir con destino a la cocina de dicho Asilo una máquina de hacer sopa.

—Se aprueban las cuentas siguientes: una de 3.923,88 pesetas por obras de conservación en el Hospital provincial; otra de pesetas 197,65 por obras de conservación en la Residencia; otra de pesetas 270 de conservación del Sanatorio de Candás; otra de pesetas 2.991 como justificativa de un libramiento expedido para obras de elevación de un piso en la Residencia, y otra de 4.993,38 para pago de las obras de la Enfermería del expresado Asilo.

—Se acuerda admitir en la Residencia provincial a la niña Elena Elósegui, a instancia de Felisa Zardain Fernández vecina de esta capital.

COACCIONES DE LOS HUELGUISTAS DE UJO-COLLANZO

Se estudiará el modo de terminar las obras de la calle del Sol

Nos dió ayer cuenta la autoridad gubernativa, que uno de los grupos empleados en las obras de construcción del ferrocarril de Ujo a Collanzo, que continúan en huelga, trataron ayer de impedir que reanularan los trabajos los de otros grupos, cosa que evitó la guardia civil que presta servicio en aquel lugar para garantizar la libertad del trabajo.

Más tarde intentaron volcar una vagoneta, sin conseguirlo, pero la benemérita sabe ya quiénes son los autores y procederá a su detención para ponerlos a disposición de la autoridad judicial.

LAS OBRAS DE LA CALLE DEL SOL

Los obreros de la calle del Sol han visitado ayer al gobernador para pedirle que se les abone el día y medio de jornales que se les adeuda, y que continúen los trabajos, puesto que falta muy poco para darlos por terminados.

El señor Echevarría, les manifestó que había citado a una reunión al alcalde y a la comisión de policía urbana del Ayuntamiento para resolver este asunto.

HUELGA EN LA HULLERA ESPAÑOLA

El gobernador tuvo noticia de que los obreros de la empresa Hullera Española habían ido a la huelga porque la empresa les abona los salarios con retraso.

El gobernador celebró una conferencia con el representante de la empresa, manifestándole éste que en la semana próxima se abonarán los salarios que se adeudan.

En vista de esto el señor Echevarría habló con los elementos dirigentes del Sindicato Minero, para darles cuenta del resultado de la gestión que había realizado, e interesándoles den orden a los obreros de reanudar los trabajos.

El Dr. VITAL AZA

de Madrid, estará en su casa de MIERES (Oñón n.º 34) Tel. 102) durante el mes de Agosto, recibiendo en consulta enfermas de Matriz y Embarazo, los martes y sábados de 10 a 12 y de 3 a 5. Honorarios: 200 Ptas. Gratia a los pobres los domingos de 10 a 12.

Delegación del Comité Ejecutivo de Combustibles de Oviedo

Aviso a los productores y almacenistas de carbón

Por el presente Anuncio se pone en conocimiento de los productores y almacenistas de carbón que para el debido cumplimiento del Reglamento de Circulación de carbones, de 1.º del actual, Gaceta del día 4, a partir del día primero del próximo Septiembre no podrán realizarse transportes sin la correspondiente GUIA, si aquellos se hacen por ferrocarril, o el oportuno VENDI si se utiliza carró o cañón.

Los interesados deberán proveerse de talonarios y registrar la firma o sello con la debida anterioridad y en la forma que señala el citado Reglamento. Oviedo, 22 de Agosto de 1933. El Delegado P. KUNTZ.

Se crea la Escuela de Vigilantes de minas de Langreo

Dependerá de la de Capataces de Mieres.--La enseñanza estará dividida en dos cursos.--Comenzará en el tercer sábado de febrero, para terminar en el segundo domingo de noviembre

En la "Gaceta" del día 23 del corriente se publica el Reglamento y plan de Estudios para la Escuela de vigilantes mineros de Langreo, cuyo objeto es dar la enseñanza necesaria para obtener el título de vigilante minero.

Esta Escuela dependerá de la de capataces de Mieres y estará bajo la inspección directa del subdirector de la misma.

La enseñanza se dividirá en dos cursos, que empezarán en el tercer sábado de Febrero y terminarán en el segundo domingo de Noviembre, verificándose los exámenes ordinarios en la segunda quincena de Noviembre y los extraordinarios en la primera de Febrero. Tan solo habrá dos notas, que son: "admitido", para los que posean la totalidad de los conocimientos necesarios en la materia, y, "no admitido", para los que carezcan de aquella. Las asignaturas que integran

la enseñanza de esta Escuela serán las que siguen:

Primer año.—Clases orales. Materias: Matemáticas, primer curso. Labores de minas, etc., con un minimum durante el año de ciento cuarenta.

Clase de aplicación.—Materias: Dibujo, 35. Prácticas, 35. Total de clase de aplicación en el primer año, 70. Total general del minimum de las clases orales y de aplicación en el primer año, es de 210.

Segundo año.—Clases orales. Materias: Matemáticas, segundo curso, Labores de minas, salvamento y asistencia a heridos, etcétera, etc., con un minimum durante el año de 140.

Clase de aplicación.—Materias: Dibujo, 35. Prácticas, 35. Total de clases de aplicación en el segundo año, 70. Total general de las clases orales y de aplicación en el segundo año, 210.

Gran entusiasmo ante la próxima Semana de Estudios

Los asistentes podrán ser externos o internos.--Será necesario presentar el correspondiente carnet de matrícula.--Los sacerdotes tendrán entrada libre

La "Semana de Estudio" que, como saben nuestros lectores se celebrará en el Seminario de Oviedo del 7 al 10 del próximo septiembre, está despertando gran entusiasmo en los jóvenes obreros de todo Asturias, y ello nos hace concebir las más halagüeñas esperanzas. Mas para que todos se vayan

dando cuenta de la organización de la "Semana", conviene tener presente las siguientes advertencias:

1.º Los asistentes o "semaneros" pueden ser internos o externos. Los "semaneros" internos alojan en el mismo Seminario, donde se celebra la "Semana", la pensión total es de 35 pesetas, incluidos los gastos de matrícula. Estos deben asistir a todos los actos de la "Semana".

2.º Los externos son aquellos que hospedándose fuera del Seminario poseen el carnet de matrícula, que les da derecho de entrada a todos los actos. Estos, así lo desean, pueden desayunarse y merendar en el mismo Seminario, abonando el importe correspondiente y avisando con anticipación.

3.º Para poder asistir a los actos de la "Semana" es imprescindible presentar a la entrada el carnet de matrícula, cuyo importe es de 5 pesetas. El carnet se podrá adquirir en la entrada principal del Seminario durante la celebración de la Semana.

4.º Los señores sacerdotes necesitan el carnet de matrícula para asistir a todos los actos

Rácing de Santander jugará en las Arobias

Disputará dos partidos con el Stadium de Avilés

El cántabro desplazará los mejores elementos. Oscar, Loredo y Larrinaga

El próximo domingo, día 27, y el día 28, festividad de San Mateo, jugará en el campo de las Arobias el formidable equipo de Santander, que presentará todos sus jugadores titulares sobre la cual ha concentrado la Directiva del Stadium. Pronto como la afición avilesina enteró que nuestro visitante exteriorizó su agrado, siendo tema de todas las conversaciones deportivas los interesantes partidos que nos esperan, y en los que el Stadium presentará un equipo que será digno rival del equipo cántabro.

El aplauso de la afición es el rasgo de decorado por la diligente Directiva del Stadium, que, dejando a un lado el importantísimo déficit que hoy tiene la Sociedad, y preocupada de lo que pueda sufre el público no acude estos días al campo, no ha vacilado en tratar por un considerable número de pesetas (que el Racing de Santander en el que figura el internacional, el avilesino Oscar y el gijonés Loredo, que

tan brillantes actuaciones tuvo en la pasada temporada. Por el ambiente francamente favorable que se observa para estos encuentros y por los deseos que el pueblo avilesino tiene de favorecer al animoso Stadium, auguramos dos éxitos económicos, que permitan a la veterana Sociedad, ya que no sonreír al porvenir, por lo menos que le sirvan de estímulo para laborar en lo suyo.

Tenemos entendido, y celebráramos que así fuera, ya que han sido varios los aficionados que nos han visitado con tal propósito, que la Directiva del Stadium tiene el propósito de abrir un abono para los dos partidos.

Las Arobias se verá el próximo domingo y el lunes como en los días grandes y de máxima emoción. Los buenos avilesinos están obligados a ayudar y contribuir con su presencia a estos partidos, para bien del club y en compensación al desinteresado esfuerzo de sus animosos dirigentes.

NUESTRO TELEFONO
1516

Colegio Cántabro S.A. SANTANDER

Este Colegio, constituido ex profeso hace ocho años por una asociación de padres de familia, ha reorganizado su cuadro de profesores titulados, y perfeccionado sus servicios para el curso 1933-34 dentro de las disposiciones vigentes y el espíritu que presidió su constitución.

Los pabellones aislados son instalación única en España. Cuartos de baño para internos con agua corriente. Espléndido pabellón de clase, ventilación forzada y calefacción en todas las habitaciones de permanencia de los alumnos. Hermoso parque de ocho hectáreas con toda clase de instalaciones para deportes. Educación esmerada. Inspección médico escolar permanente. Se admiten alumnos de primaria y bachillerato. Honorarios módicos.

En excelentes condiciones este Colegio ha sido elegido para ser sede de la Universidad Católica de Verano que actualmente se organiza.

Se pide o pidanse prospectos y reglamento.

AVILÉS. CARRILLO DE CORREOS N. 7. TELEFONO N. 18-50.

PUNTERAZOS DE TOMASIN

Como se esperaba, Gironés venció brillantemente al peso pluma francés Sauvage. Decimos "como se esperaba", porque los "experios" han proclamado, a los cuatro vientos, que Gironés estaba bajo de forma. Y cuando los "experios" afirman una cosa... resulta todo lo contrario.

El día que se diga que Gironés está en mejor forma que nunca, será una gran ocasión para arrebatárle el título de campeón europeo.

Ahí va una noticia: Botella jugó un partido, formando parte de una selección catalana. Estamos haciendo méritos.

En Coruña dicen que después de la final de Montjuich, donde el juego furia venció al juego "encaje" el papel Chacho dió un bajón considerable. Y que, por tanto, no pasará al Madrid. Y agregan: El interior izquierdo del Madrid será Isausti o Hilarario. Y el del Deportivo de la Coruña, Chacho. Al tiempo.

Los que asisten a los entrenamientos, nos dicen que Castro es una cosa seria: tan seria que no se ríe nunca. Hablando en serio, parece que Castro será la mejor adquisición del Oviedo. Uno por su clase de juego, y otro por la cuestión crematística. Muy interesante, aunque no sea noticia.

Se dice que Casuco firmará pronto por el Oviedo. Y si no se dice, lo decimos nosotros, porque con "algo" hay que llenar.

El Atlético de Madrid se ha declarado en rebeldía: no quiere abonar a Rubio la cantidad de dinero que figura en el contrato. Es el primer club que se declara en rebeldía. No decimos "en quiebra", porque entonces no sería el primero. Y, claro está también tendríamos gracia.

EL UNION DE GIJON GANA EL TORNEO DE NOREÑA

Derrotó en la final al Dorado de Sama

SAMA.—El pasado domingo se jugó en Noreña el partido final de este interesantísimo torneo organizado por el primer Club noreñense. En él se disputaba una soberbia copa de plata. Contendieron como finalistas, el Dorado de Sama y el Unión Sport Club de Gijón. El partido terminó con el triunfo rotundo de los gijoneses por 4-0. Resultado justo puesto que el Unión demostró a lo largo del encuentro su superioridad indiscutible.

El match, pese al tanteo registrado, resultó competido en extremo, haciéndose magníficas jugadas por ambos bandos especialmente por parte de los de la villa de Jovellanos que con una delantera rapidísima traen en continuo jaque al trio defensivo langreano. En la primera tanda consiguió el Unión dos tantos, entrados respectivamente por Corsino y Foni. En la segunda, consiguieron otros dos más. Fueron sus autores Lorenzo y Corsino.

Como ya decimos, el partido resultó muy vistoso pese a la lluvia que no cesó en todo el partido. Y el público noreñense salió muy complacido del mismo.

Arbitró con el máximo de acierto Joaquín.

A la terminación del match, le fué entregada la magnífica copa que se disputaba en este torneo al capitán del Unión, Dolaraga, en medio de una cerrada ovación.

Con este magnífico triunfo viene el Unión Sport Club de Gijón a redondear su campaña brillante por la provincia, develándose el once gijonés como uno de los mejores equipos asturianos de los no federados. Y, desde luego, muy superior a otros afiliados a la Federación.

SANTANDER, DECLARADO EN REBELDIA

Debía estar en Oviedo el día 16

Cuando usted quiera saber una cosa y no encuentra modo de averiguarla no le queda otro remedio que decir lo contrario, para que inmediatamente venga la rectificación y con ella, se enterará del asunto. Tal pasó con el conato de "caso" Santander.

Ayer dijimos que el Oviedo no había enviado aviso a Santander, y hoy nos hemos enterado de todo. Lean ustedes.

—¿Es usted? —nos dice una voz.

—Sí, señor, soy yo.

—Pues si es usted, le voy a leer copia de un telegrama enviado a Federico Santander, que es, exactamente igual, que el remitido a los demás jugadores del Oviedo.

Y copiamos: "La directiva del Oviedo requiere su presencia, en esta, para el día 16 del actual, pues en ese día darán comienzo los entrenamientos oficiales.

—¿Y contestó?

—Llamó por teléfono a Secretaría, preguntando por su situación. Nosotros le contestamos que su situación era la de siempre, transferible.

—¿Y qué?

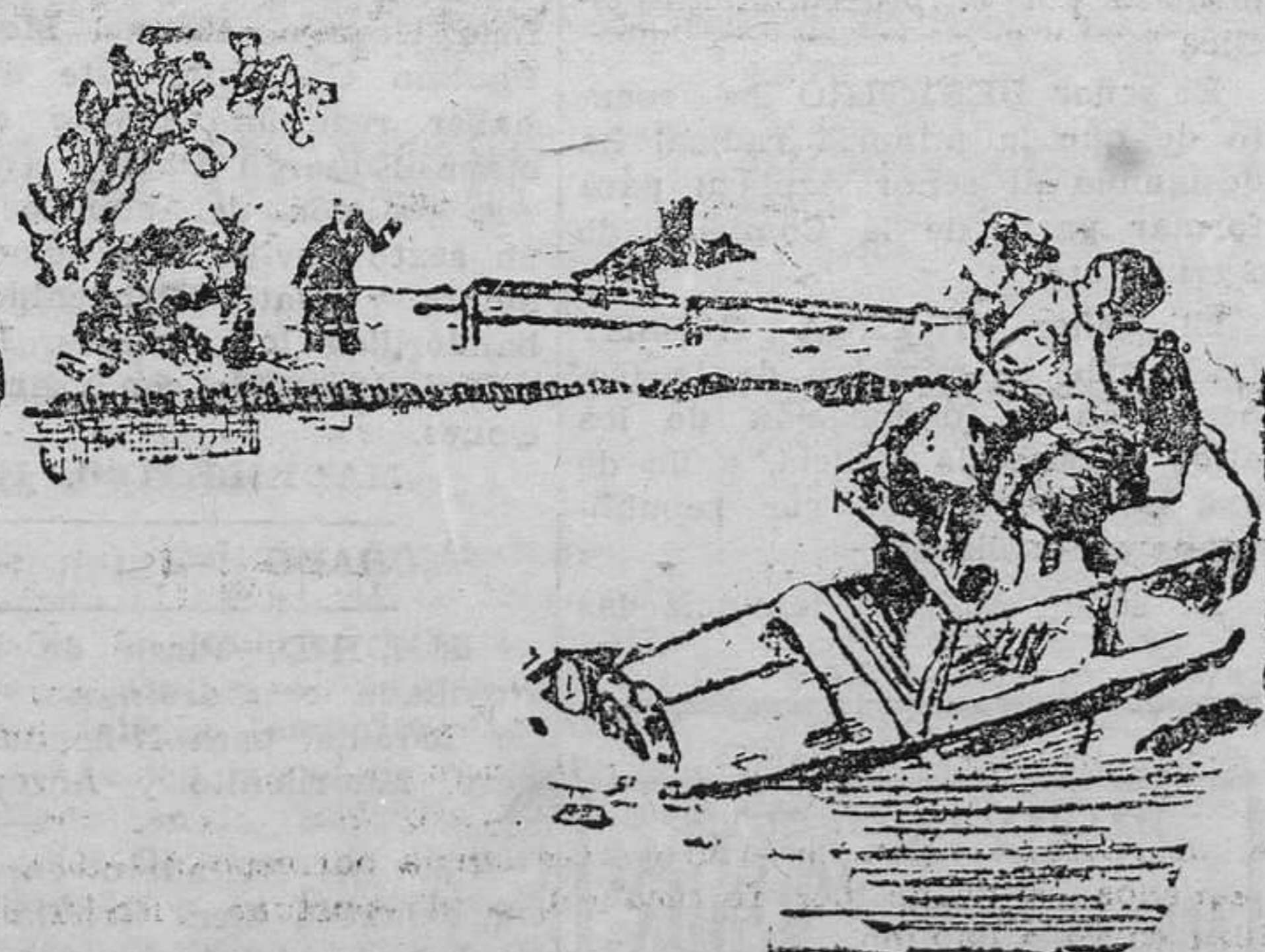
—Pues qué como no ha llegado cuando se le ordenó, faltó a la disciplina del club y está declarado en rebeldía, ya que su obligación era estar en Oviedo.

Esto es lo cierto que hay de Santander y a lo que dieron motivo las líneas publicadas ayer en nuestra sección deportiva.

En fin, hemos conseguido lo que queríamos: saber la verdad... para que el lector la sepa, porque nosotros no hacemos como algunos que callan las cosas para, al cabo de varios días venir presumiendo con aquéllo de que ya estaban enterados.

RESIDENCIA DE ESTUDIANTES

SE ADMITEN ALUMNOS DE BACHILLERATO DE MATRICULA OFICIAL
G. Besada, 33
PIDANSE INFORMES AL SEÑOR DIRECTOR



EL TURISTA (muy disgustado).—Hombre, toda la noche he estado matando pulgas.
—Bah, no se apure; en otros países hay tigres.

¡Quietos un momento! ¡Va a ser una fotografía muy interesante!
(De "Jugend", Berlín.)

—¡Por Dios! ¡No corras de esa manera por estas curvas tan peligrosas!
—No tengas miedo. Haz como yo; cierra los ojos.
(De "Sia und Er", Zofingen.)

Guallar, en la Cámara, califica de vandálico el asalto al Seminario de Barbastró

AFIRMA QUE LAS TURBAS IBAN CAPITANEADAS POR EL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION Y EL ALCALDE.—ARANDA DICE QUE EN QUINCE DIAS HAN ARDIDO EN CADIZ MAS DE CINCUENTA FINCAS. PIDE QUE, POR DIGNIDAD DEL GOBIERNO, SEA DEPUERTO EL GOBERNADOR, QUIEN ASEGURO QUE NO PASABA NADA.

SE APROBO EL ARTICULO PRIMERO DE LA LEY DE JUBILACION DEL PROFESORADO

MADRID. —Comienza a las cinco menos cuarto, bajo la presidencia del señor Besteiro.

La asistencia de diputados es mayor que de ordinario. Las tribunas, animadas. Ningún ministro en el banco azul.

Leída el acta comunica el señor **BESTEIRO** que la minoría socialista designa al señor **Pérez Trojillo** para sustituir al señor **Morón** en la Comisión de Agricultura.

No hay ningún miembro de la Comisión en su banco.

Ruegos y preguntas

El señor **SERRANO BATANERO** pide que la Cámara se adhiera a los actos que se celebren con motivo del traslado de los restos de **Blasco Ibáñez**.

El **PRESIDENTE** responde que estudiará las posibilidades.

El señor **ARANDA**, radical, da noticia de los incendios registrados recientemente en la provincia de Cádiz, donde en cinco días han ardido más de cincuenta fincas. Protesta contra las declaraciones del gobernador, que ha quitado importancia a esos incendios, y dice que por dignidad del Gobierno aquella autoridad debe ser depuesta.

Termina pidiendo que se activen las obras de construcción de la

nueva estación de Jerez de la Frontera.

Nadie contesta en el banco azul.

El señor **GUERRA DEL RIO**: No contesta nadie en el banco azul. Está vacío como siempre. Le crecerá la hierba. (Protestas en la mayoría y risas en las oposiciones).

El señor **GUERRA DEL RIO**: —Si no contesta el Gobierno, tengo que contestar yo. El ministro de Agricultura había entrado en el salón y se ha salido al empezar a hablar el señor **Aranda**.

El señor **BESTEIRO**: He de advertir que el ministro ha subido a la reunión de la Comisión de Agricultura.

El señor **GUERRA DEL RIO**: Y yo he de advertir que la Comisión no se ha reunido todavía.

El **MINISTRO DE INSTRUCCION** (Unico presente): Los ruegos del señor **Aranda**, se dirigen a los ministros de Gobernación Obras Públicas, y no podíamos contestar sin conocimiento de causa, ni el señor **Domingo** ni yo.

El señor **GUERRA DEL RIO** hace constar que una de las fincas siniestradas en Cádiz, es propiedad del Estado—en el término de Medina Sidonia—, pero, por lo visto, tampoco esto le preocupa al Gobierno.

EL ASALTO A UN SEMINARIO

El señor **GUELLAR** protesta contra el vandálico asalto cometido en el Seminario de Barbastró (Huesca) por una turba capitaneada por el alcalde de la localidad.

Explica los antecedentes de este hecho, y declara que el edificio del Seminario se exceptuó expresamente de las leyes desamortizadoras, y ha venido figurando siempre entre los bienes de la Diócesis, en 1887 el Ayuntamiento abandonó algunos locales que ocupaba el edificio, dando las gracias al Obispo por su cesión gratuita, durante el tiempo que estuvieron ocupados.

Al venir la República, el Ayuntamiento ha creído que es suyo el edificio, y promovió recurso contencioso-administrativo, sin esperar a su resolución conminó al Obispo le entregase y ante la legítima resistencia de éste, fijó en las paredes un cartel que decía: "Pueblo apodérate de este edificio que es tuyo".

Así las cosas hasta que en la noche del 1 al 2 de agosto, fué asaltado tumultuariamente el edificio por unos ochenta individuos, al frente de los cuales iba el alcalde y el vicepresidente de la Diputación.

La fuerza pública se inhibió totalmente, y las turbas destrozaron los locales cometiendo toda clase de profanaciones en la iglesia, y apoderándose de algunos objetos de valor.

El Seminario sigue en poder del Ayuntamiento y las autoridades continúan en sus puestos.

Pide por tanto que se depuren responsabilidades, y que se restituya el edificio a sus legítimos dueños, hasta que se dicte sentencia en el procedimiento contencioso-administrativo incoado.

extralimitaciones cometidas por el gobernador de Zaragoza al prohibir la circulación de determinadas publicaciones por considerárlas contrarias al régimen.

El señor **MARTIN DE ANTONIO**: Ese gobernador es un buen republicano.

El señor **ARANDA**: ¿Lo es también el de Cádiz?

Jubilación de catedráticos

Se pasa al orden del día. Se reanuda la discusión del dictamen sobre jubilación de catedráticos.

El señor **PITTALUGA** propone algunas transacciones que permitan una avenencia.

Interviene el señor **ABAD CONDE**, y declara que, puesto que ha pasado el plazo de presentación de enmiendas, cualquier sugerencia queda fuera del reglamento.

Explica la situación de los profesores auxiliares nacidos al margen de la ley de 1857 que sirven varias cátedras.

Dice que la ley de Jubilaciones no puede extenderse al profesorado auxiliar. Al cual defiende, diciendo que su capacidad se demuestra en oposiciones tan duras como las de catedráticos.

Pregunta al Gobierno si a pesar de esta jubilaciones se va a seguir respetando a los profesores que ingresaron de modo anormal.

Interviene el señor **PITTALUGA**.

GA, y después el señor **FERNANDEZ CASTILLEJOS**.

INTERVIENE EL MINISTRO

Por último, el **MINISTRO DE INSTRUCCION** declara que el ánimo del Gobierno está buscar una fórmula que satisficiera a todos. La esencia del proyecto está contenida en el primer artículo, como dijo ayer.

Dos son los puntos principales del proyecto: ofrecer una salida decorosa y remunerada a los profesores inadecuados que deseen la salida y disponer la jubilación de los que no la pidan. El ministro no nombrará la Comisión de tramitación y se limitará a firmar lo que le presenten si lo considera justo.

Declara, finalmente, que ya se puede seguir adelante sin votar el artículo primero ni el particular del señor **Abad Conde**.

Ante esta declaración el señor **BESTEIRO** ordena la votación que tiene que ser nominal, muy escaso el número de diputados presentes, pero se logra resultado de 84 votos contra 10.

El voto particular es rechazado pero al votarse la enmienda del señor **AYUSO**, pendiente de ayer, no se computan más de los votos, y en consecuencia, el señor **BESTEIRO** suspende la sesión y levanta la sesión a ocho menos veinticinco.

Información comercial y financiera

NO VARIAN LA DEPRESSION NI EL RITMO

El marasmo es absoluto

No varía la orientación ni el ritmo de la Bolsa en esta nueva jornada. Es decir, que la depresión sigue a marchas forzadas, incrementándose. No hay cambios en Fondos públicos y no los hay apenas en el sector de Valores industriales. El marasmo es absoluto, pero más saliente es el aburrimiento general que se ha apoderado de la Bolsa.

Hay papel abundante en todas las clases de Fondos públicos. No hay cambios en las operaciones. La oferta lo absorbe todo y los corros se despueblan casi automáticamente.

Las obligaciones del Tesoro varían poco de posición. Los Tesoros viejos tienen papel a 102,50, y los nuevos dinero 101,50.

En Bonos oro hay mayor caudal de concurrencia, pero ni la actividad ni la animación aumentan. Crece en cambio la flojedad: abren a 203,50 y quedan con papel a este precio y dinero a 203,25. Hay de todo en cédulas Hipotecarias, con diferencias en ambos sentidos.

Insiste en Banco de España en sus posiciones, y Río de la Plata en la oferta 82.

En Minas ni una palabra, por no variar, y en Ferrocarriles ni una operación; Nortés, al principio, tenían papel a 186,50 liquidación, y quedan con dinero a 186,75; Alicantes tienen dinero a fin corriente a 174,50.

Explosivos: Papel al contado fin corriente y próximo y dinero a 804, 805 y 607, respectivamente.

COTIZACION DE AYER

Interior 4 por 100 F E D,	67,75; C B A, 66,7; G H,	65. Exterior 4 por 100 D,	82,25. Amortizable 4 por 100 con impuestos C, 77,75; B A,	77,70. Amortizable 5 por 100 1900 con impuesto D E C B A, 91,70. Amortizable 5 por 100 1917 con impuestos D C B A, 88. Amortizable 5 por 100 1926 sin impuestos, A, 98,75. Zamora 5 por 100 1927 sin impuestos E, 99; C B A, 99. Amortizable 5 por 100 1927 con impuestos C B A, 86. Amortizables 3 por 100 1928 sin impuestos C B, 72; A, 72,50. Amortizable 4 por 100 1928 sin impuestos B, 87. Amortizable 4,50 por 100 sin impuestos F E D C B A, 90. Amortizable 5 por 100 1929 sin impuestos C A, 99. Bonos oro A B, 203,25. Tesoros A B, 102,40. Deuda ferroviaria 5 por 100 A B C, 96,50. Deuda ferroviaria 4,50 por 100 1929 A, 87,50—67,5—83,59. Villa de Madrid 1914, 74. Mejoras urbanas 1923, 79. Ensanche 1931, 84,50. Interior 1931, 84,50. Cuantía del Estado Trasatlántica 1926, 87,25. Tánger Fez, 93,50. Cédulas Hipotecario 5 por 100, 91,60; 5,50 por 100, 92,20; 6 por 100, 101. Crédito Local 6 por 100, 88,75; 5 por 100 interp., 83; 6 por 100 1932, 97,56.
Efectos públicos extranjeros: Marruecos, 79,50. Acciones Banco de España, 534. Mengemor, 137. Telefónicas Preferentes, 100,85. Fénix, 415. Metro, 120 Española Petróleos, fin del corriente, 25,50. Alberche 1931, 94,25. Unión Eléctrica 6 por 100 1930, 99,90. Telefónica, 90,65. Bonos Azucarera preferentes, 55.	MONEDA EXTRANJERA.—Francos, 46,85. Suizos, 231,62. Belgas, 166,97. Liras, 63,10. Libras, 39,40. Dólares, 8,62. Marcos oro, 2,84. Escudos portugueses, 36 2. Pesos argentinos, 3,03. Florines, 4,83. Coronas checas, 35,50. Sueca, 2,05.			

Uzcudum mata dos novillos en un festival benéfico

Belmonte rejoneó otros dos.—También tomaron parte Luis Urquijo y Manuel Murube.—Madrileño, enganchado en la plaza de Madrid

SAN SEBASTIAN.—En la plaza de toros se celebró un festival a beneficio de los damnificados por las inundaciones. Hubo un leño. Presidiendo aristocráticas señoritas.

Belmonte rejoneó y mató un novillo admirablemente, recibiendo la jaca un puntazo.

Luego mataron cuatro novillos Luis Urquijo, Manuel Murube y Paulino Uzcudum, este dos, por haber resultado herido en una mano Eduardo Pagés.

A petición del público se dió un sexto novillo, que rejoneó Belmonte y mató Bienvenida. Este banderilleó los novillos. Belmonte fué despedido con grandes ovaciones.

MADRILEÑO, ENGANCHADO :— :— :— :— :—

tras de desagrado.)

Madrileño en su primero rea bien. El tercio de quites superior. Con la muleta está regular, y entrando bien, mete gran estocada que basta, elección, petición de oreja, vuelta salida a los medios.)

En el segundo suyo está mal no con la capa. Brinda a los rinos argentinos y da algún rino bueno para un pinchazo y saliendo enganchado.

Pasa a la enfermería con puntazo.

El Niño termina con el de varios pinchazos y varios tentos, oyendo lo suyo.

Pazos en su primero lancea soltura e hizo una faena valiente para tres pinchazos buenos y estocadas, la última, superior (Ovación.)

En el que cerró plaza, lancea regularmente. Con la leta no hace nada. Mata de rinos pinchazos y dos estocadas malas.

MADRID.—Plaza de Madrid. Novillada extraordinaria. Ganado de Coquilla, para Niño del Matadero, Madrileño y Antonio Pazos.

Niño del Matadero en el primero lancea bien. Con la muleta da buenos pases para dos pinchazos, varios intentos en medio del aguacero y dobla el bicho.

En su segundo, el Niño es apiauido con la capa. Luego muletea cerca, pero con baile, para una estocada desprendida mala. (Mues

BALSAMO DEL CUTIS

Aqua Prodigirosa "VENUS"

HACE DESAPARECER ARRUGAS, GRANOS, ASPERIZAS, ETC.

TONOS: RACHEL, ROSADO, MORENO CLARO Y OSCURO.

Compre sus Medias EN Casa MARIETA GIJON San Bernardo, 72

Los agrarios aceptan el voto particular de Peñalba al artículo diez y siete

Volverán a la obstrucción si no es aceptado su criterio

Los socialistas lo habían aceptado también, pero ahora se han vuelto atrás.—Feced presentará hoy una fórmula que podrá ser base para llegar a un acuerdo

MADRID.—Como no había forma de llegar a un acuerdo para que hubiera dictamen sobre el artículo 17 del Arrendamiento, a las seis de la tarde se reunieron las minorías gubernamentales con el señor Domingo y el señor Feced, con las minorías de oposición, o sea agrarios y radicales. Mientras tanto los periodistas hablaron con el señor Peñalba, que dijo que el voto que presentó en plena obstrucción de los agrarios, suponía una base de discusión que fué aceptada por todos, incluso por los agrarios y también por los socialistas, aunque éstos se han vuelto ahora atrás de su acuerdo y no quieren mostrarse conformes con mi voto particular. Al tratarse ahora de éste y ante la oposición socialista y el acuerdo general tomado entonces con la actitud firme de los agrarios, el señor Feced ha redactado otro voto, queriendo armonizar ambas tendencias. Yo veré el giro que toma el asunto para tratar de mantener o retirar mi voto.

Domingo al Consejo de hoy. Esta impresión sobre la posibilidad de acuerdo se la entregará por la noche, y mi creencia es que se puede llegar a una solución para el problema que plantea el artículo 17 y que quizá se llegue mañana mismo. Mi propuesta de esta mañana fué aceptada por los socialistas. Veremos si mañana consigo que acepten todos.

—El problema—le dijeron los periodistas—está en la cuestión de los censos que los socialistas quieren, pero las demás minorías no aceptan.

—Yo no creo que la cuestión de los censos pueda ofrecer dificultad. Recordarán ustedes que el señor Sánchez Román la descartó como forma arcaica.

—Pero sin embargo—se le objetó—acusan a su propuesta de que crea censos quitándole solamente nombre.

—No hay tal cosa. Pero, en fin, ya les digo que hoy se volverá a reunir la Comisión de Agricultura a las doce. Antes acudiré yo a la Presidencia para conocer la resolución de los ministros.

Admitió la posibilidad de que para la nueva fórmula suprima alguna cosa de su propuesta anterior.

EL GOBIERNO, SIN CRITERIO

MADRID.—Estas discrepancias en cuanto a la ley de Arrendamientos entre los representantes de las minorías ministeriales, fué señalada por muchos diputados, así como el hecho de que se desconozca aún el criterio del Gobierno, pues mientras los socialistas entienden que no hay variación, el criterio del Gobierno está representado por el dictamen. Se recuerda que el voto particular del señor Peñalba pareció bien al Gobierno y que el señor Azaña y el ministro de Agricultura manifestaron de un modo terminante que consideran injusta la forma de tasación que establece el dictamen. El señor Peñalba habló de la posibilidad de que si las circunstancias lo exigen retire el voto particular.

Conversión del arrendamiento en dominio a los 20 años

La valoración, por consens o del arrendador y el arrendatario.—A falta de acuerdo, tasación pericial.—Así lo establece el voto particular de Peñalba al artículo 17 de la ley de Arrendamientos

El voto particular presentado por el señor Peñalba, al artículo diecisiete de la Ley de Arrendamientos, dice así:

“El artículo diecisiete quedará redactado de la siguiente manera:

Todo arrendatario que lleve por sí, por sus ascendientes, descendientes, hermanos o conyuges, el cultivo de una finca o parte de ella durante veinte años consecutivos, tendrá derecho a la conversión del arrendamiento en dominio sobre la porción a que alcance su contrato.

La valoración del fondo se hará por consenso del propietario arrendador y del arrendatario.

A falta de acuerdo, se practicará la tasación pericial de la finca por un representante de cada parte. Su conformidad determinará el precio.

La discordia pericial, si existiera, sería dirimida por un funcionario titulado del servicio agrario o del forestal, según la na-

turalidad de la finca, cuyo parecer coincidente con uno de los primeros peritos será decisivo, en el caso de que el tercer perito discrepe de los dos primeros, como en el acuerdo inicial de éste con el que no esté conforme cualquiera de las partes, podrán éstas acudir al Jurado Mixto de la propiedad rústica.

Este, con el asesoramiento del jefe provincial del Servicio Agronómico Forestal, según los casos, fijará el valor de la finca. Tal resolución será apelable en la forma establecida por el artículo cincuenta y seis de esta ley. Del valor asignado al precio, se deducirá el importe de las mejoras actuales y debidamente comprobada, a no ser que al tiempo de ejercer el arrendatario su derecho hayan de disputarse amortizado. Las discrepancias en tal extremo serán llevadas ante el Jurado mixto de la forma y con los recursos anteriormente establecidos. El pago debe hacerse como las partes conven-

gan, efectuando acuerdo con diez anualidades, devengando el cinco por ciento de interés anual la cantidad pendiente. El arrendatario podrá ejercitar este derecho en cualquier momento, una vez pasado el plazo establecido en el primer párrafo del presente artículo y mientras continúe en la posesión arrendaticia de la finca. Esta responderá siempre y en todo caso, con preferencia a toda obligación, incluso las hipotecarias, de la parte aplazada del precio circunstancial que se hará constar obligatoriamente en el Registro de la Propiedad.

Las disposiciones de este artículo serán aplicables a los arrendamientos concertados en nombre de menores o incapacitados; o por lo menos usufructuarios administradores judiciales, fiduciarios o albaceas, ni cuando se trate de bienes integrantes del patrimonio rústico municipal o de los que constituyen la dote de las mujeres casadas, ni tampoco a los reservables, ni a los sujetos a condiciones fideicomisaria o resolutoria.

Tampoco tendrá derecho a la conversión del arrendamiento en propiedad cuando al adquirir la finca a una persona y ante el arrendamiento no haya podido explotarla directamente por tener que respetar el contrato, siempre que por carácter de otras fincas o por cultivar directamente la mayoría de las que le pertenezcan deba presumirse razonablemente que la adquisición tuvo por objeto principal destinarlas a la explotación por cuenta propia.”

ULTIMA HORA

LOS MUERTOS POR CICLON EN NORTEAMERICA FUERON VEINTICUATRO

Se teme por la suerte de una población de ochocientos habitantes.—Veinticinco mil millones de liras invertidos en obras públicas en Italia

NUEVA YORK.— Las últimas noticias en relación con el huracán: desencadenado ayer, acusan 24 muertos.

Se abrigan serios temores por la suerte de los 800 habitantes de la pequeña población de Fleishman, situada en la vertiente de Catskills, pues hay el peligro de que se rompa el dique del lago Switzerland, cercano a la población, lo cual supondría la destrucción completa de la pequeña villa. El mismo temor existe en Nueva Jersey, con respecto al dique del Spring que deja sobre la población dos millones de galones de agua.

OBRAS PUBLICAS

ROMA.— En los primeros 10 años del fascismo Italia ha presupuesto 27.000 millones de liras (unos veinte millones de pesetas) para trabajos públicos, de los que según declaraciones del ministro de Trabajos Públicos se han gastado ya unos 25.000 millones. Al iniciar el segundo decenio de régimen fascista, ya se han gastado 6.000 millones.

FASCISMO EN LOS ESTADOS UNIDOS

PARIS.—En la sesión celebrada ayer por la Conferencia Internacional socialista hablaron tres oradores. Primeramente el señor Piver, extremista, de la sección francesa del partido, contestando

al señor Reanudel, pegó la necesidad de la defensa nacional en régimen capitalista y la posibilidad de definir al agresor en caso de conflicto.

Invitó a los socialistas a declarar una huelga general revolucionaria en el caso de que estallara una guerra. El orador fué violentamente interrumpido, especialmente por el señor Grumbach, quien le preguntó qué debían hacer los socialistas en el caso de un ataque por parte de la Alemania hitleriana.

El señor Piver no respondió. El delegado español apoyó los argumentos del orador anterior e hizo resaltar que el socialismo en España colabora en el Poder. Se pronunció contra el frente único y contra la organización unitaria del proletariado.

El delegado norteamericano, profesor Maynard Kruger, pronunció después un discurso que causó gran sensación, afirmó que existe el peligro de que los Estados Unidos se conviertan en estado fascista, y dijo que las cláusulas del acto de rehabilitación industrial son potencialmente peligrosas. Ya que las nuevas directivas industriales pueden fácilmente convertirse en armadura de un estado fascista.

Varios asambleístas intervinieron y afirmaron que ellos esperaban que las medidas dictadas por Roosevelt convertirían en un paraíso la vida de los trabajadores yanquis.

Academia Ojanguren

Reanudación de todas las clases el 4 de Spbre.

MIRYAN HOPKINS HARABAILAR AL PUBLICO

Su compañero será un bailarín mecánico

¿Puede el público darse cuenta del esfuerzo técnico que suponen a veces, detalles al parecer insignificantes, que aparecen en las películas? Por ejemplo: en la producción “Bailando a ciegas”, tenemos ocasión de ver a la graciosa Miriam Hopkins, bailando en un dancing el vals, el foxtrot y el tango... Esto nada tiene de particular, pues que Miriam es una consumada bailarina, pero lo extraordinario es que el público experimenta la sensación de estar bailando con la joven estrella. ¿Cómo se ha logrado este efecto?

En las vistas tomadas a larga distancia, la actriz baila en realidad con Jack Oakie, su compañero, pero en los primeros términos—que es en los que se obtiene el efecto aludido— el bailarín de Miriam no es sino un autómatas que tiene por cabeza una máquina tomavistas. El mecanismo del autómatas está perfectamente combinado para que el muñeco baile las danzas requeridas con toda perfección, y como es sabido que la máquina representa siempre, en cine matografía, los ojos del público, es realmente el público quien va bailando con Miriam.

Además de Miriam Hopkins, traen bajan en “Bailando a ciegas” Jack Oakie, Eugene Pallette, William Collier, George Raft y otros actores.

No será incautado el Colegio de Santo Domingo, de Orihuela

Se estima que no pertenecía a la Compañía de Jesús, pero sí sus muebles

MADRID.—La “Gaceta” publica las siguientes disposiciones: Decretos de la Presidencia cediendo al ministerio de Instrucción los edificios incautados a la Compañía de Jesús en Vitoria, Santander y Las Palmas. Renunciando a la compra al Ayuntamiento de Valencia del edificio que perteneció a dicha Compañía. Desestimando la reclamación formulada por la Acción Social de la Mujer sobre la propiedad de muebles incautados en la residencia de Ciudad Real. Y resolviendo la reclamación del Obispado de Orihuela sobre el Colegio de Santo Domingo incautado a la Compañía de Jesús en dicha ciudad en el sentido de que reconociendo que el colegio de Santo Domingo no pertenecía a la Compañía de Jesús se alza la incautación pero se desestima la reclamación de la mitra de Orihuela sobre los muebles y objetos existentes en el colegio. Ordenes de Instrucción disponiendo queden constituidos en la forma que se indica los Consejos regionales de enseñanza en Cataluña y otra relativa a concesión de becas.

Madariaga dice que el colapso de la agricultura se ha producido ya hace tiempo

Los autores de él ocupan cargos oficiales de todas clases

Personas y propiedades, a merced de cabecillas agitadores de profesión.--Los agricultores no pueden sembrar.--Al campo no se le puede extraer ni una gota de sangre más

MADRID.— El diputado agrario don Dimas de Madariaga ha hecho las siguientes manifestaciones, en contestación a las que ayer hizo el señor Domingo:

—Por la norma y por el tono de las declaraciones, el señor Domingo debe estimar que ese colapso que se intenta provocar es intencionado, y como gobernante advierte a todos los agricultores "para su propio bien que el Gobierno lo ha evitado y lo evitará definitivamente". El señor ministro no se ha enterado de que el colapso de la agricultura se produjo hace ya mucho tiempo—y los autores de él ocupan cargos oficiales de todas clases y categorías—, y no les ha pasado nada. Esa energía se ha detenido y detiene ante los autores de la ya consumada ruina del agro español.

Las personas y las propiedades vivan en los campos a merced de cabecillas agitadores de profesión, asentados o afinados—son los únicos españoles que lo están ahora— sobre Gobiernos civiles, Diputaciones, Delegaciones de Trabajo, Ayuntamientos, Juzgados, Bolsas, Oficinas, Jurados Mixtos, Comisiones de Policía rural, etc., tentáculos desde los que impunemente se oprimió ayer y se oprime hoy al labriego, que no es que no quiera sembrar, es que no puede, porque lo ahoga un estado de cosas brutal e indignante, del que, si puede, debía enterarse y ocupar se el ministro de Agricultura.

HORA DE JUSTICIA

No es hora de amenazar, sino de hacer justicia. Y es conveniente que la opinión pública conozca la verdad de lo que hay en este asunto. Los agricultores que han visitado al Gobierno, algunos acompañados por mí, han dicho que no pueden sembrar en las condiciones en que los mangoneadores de todas clases quieren que se haga. Al campo, han dicho los cultivadores, no se le puede extraer una gota de sangre más. Y piden al Gobierno que por los medios que posee comprueben si lo que dicen es verdad. Y que resuelva lo que estime procedente para que cada cual sepa si puede o no seguir el negocio agrícola. ¿Que el Gobierno quiere sembrar en esas condiciones? Ciertamente, es el único que puede permitirse lo que sería un lujo, pagado, claro es, con el presupuesto del país. Nada más. Procure el Gobierno prevenir hoy para evitar que, quizás, mañana sea demasiado tarde para curar lo incurable.

AUMENTA EL PARO Y EL

HAMBRE

MADRID.— Refiriéndose a la cuestión de Sevilla, el diputado señor Fernández Castillejo ha hecho las siguientes manifestaciones:

—Tengo que sostener el criterio completamente opuesto al de un ministro que afirma que nunca ha habido en el campo andaluz una paz como la de ahora. Es reprobable esta actitud ministerial de llevar tranquilamente las referen-

cias que se le quieren hacer sobre esta cuestión.

En Andalucía, cada día aumenta el paro y el hambre. Se vive ante un brutal caecismo rural, al margen del más rudimentario derecho de gentes; se atropella la propiedad, se impide el trabajo, se arruina, en fin, nuestra economía por las torpes disposiciones y claudicaciones de la autoridad. Hay que proclamar y corregir por encima de todo este estado de cosas.

AUMENTAN LAS PERDI-

DAS

Algeciras.—Los colonos de San Roque lugar situado cerca de Algeciras, han dirigido un telegrama en que dicen que las pérdidas causadas por la pasada huelga han aumentado con los incendios de estos días, pues el fuego deja sin pasto a los ganados de toda la comarca, haciendo ver su situación, difícilísima y sin amparo de nadie.

LA LLUVIA APAGA LOS

INCENDIOS

ALGECIRAS.—Ha llovido en la provincia con alguna intensidad, lo cual ha determinado que se sofocaran los incendios iniciados estos días.

LA REFORMA AGRARIA

EN SEVILLA

SEVILLA.—De madrugada terminó la reunión celebrada por patronos y obreros con el gobernador y el director de la Reforma Agraria para tratar de las bases agrícolas y del trabajo del campo.

No asistieron representaciones de la C. N. T. y de la U. G. T. Se acordó recabar del Gobierno auxilio económico para los propietarios imposibilitados de pagar nuevos jornales para aceptar el plan de laboreo forzoso trazado por la Junta provincial Agrícola y actuación rápida contralos campadores de productos robados.

EL DIRECTOR GENERAL

EN CADIZ

CADIZ.—El director general de Reforma Agraria, que llegó de madrugada, estuvo en el despacho del gobernador para ocuparse del problema en la provincia, cuya reforma se acometerá rápidamente el 15 de septiembre, con la incautación de las fincas pertenecientes a los grandes de Es-

FRANKLIN ROOSEVELT, ENCANTADO DE ESPAÑA

Un país muy pintoresco y agradable

SAN SEBASTIAN.— El hijo del presidente Roosevelt antes de abandonar España ha manifestado que vino a ésta para conocerla íntimamente, ya que su historia gloriosa tiene tantos puntos de contacto con la de su país, especialmente con la de California y Florida y otros Estados fronterizos con Méjico. España es un país muy pintoresco y agradable. Está completamente fascinado de sus antiguas ciudades llenas de artes exquisitas y recuerdos de sus pasadas glorias. Está agradecido a las numerosas atenciones que ha recibido en todas partes y abandona España con sentimiento, esperando volver el verano próximo para visitar otras ciudades que ahora no ha visitado por falta de tiempo. Termina diciendo que le ha gustado sobremanera las fiestas y costumbres españolas, que tienen un gran interés artístico.

EN AREVALO SIGUE LA SEQUIA

AVILA.— En el pueblo de Arevalo continúa la pertinaz sequía, teniendo que ir los vecinos por agua a siete kilómetros de distancia. Se han dictado normas para evitar una epidemia. El gobernador ha ordenado al ingeniero jefe de Obras Públicas envíe a Arevalo un tanque para transportar agua. El cántaro del líquido elemento se vende a 25 y 30 céntimos. El Ayuntamiento distribuye diariamente doce litros por persona. Se dice que de persistir la sequía habrá que ir a buscar el agua a muchos kilómetros de distancia.

BALNEARIO DE URBERUAGA DE UBILLA.

MARQUINA (VIZCAYA) Aguas termales nitrogenadas bicarbonatadas radiaactivas.

Especiales para toda clase de afecciones del aparato respiratorio, enfermedades crónicas de la garganta y fosas nasales, anginas, bronquitis, etc.

Instalación hidrológica completa. De 1.º de julio a 30 de septiembre.

pañía encartados en los sucesos de agosto.

Aseguró que con la expropiación de las citadas fincas se resolverá por completo la crisis de trabajo.

Por la tarde marchó a campo de Gibraltar y Puerto de Santamaría, y después de comer en Jerez, continuará para Badajoz.

Los dos copríncipes de Andorra tienen iguales poderes

El ministro de Estado dice que el obispo de la Seo de Urgel ejerce una función como la del prefecto de Perpignan.--Niega que Alvarez del Vayo haya sido nombrado embajador en Rusia

MADRID.— El ministro de Estado recibió esta mañana a los periodistas, a los que facilitó la siguiente nota:

"Lo más extraordinario que hallo en las múltiples informaciones que se publican sobre los sucesos de Andorra, es que hacen creer que la cosoberanía de Andorra corresponde a Francia, no quedando al otro Copríncipe, Obispo de Seo Urgel, más que una sombra de poder amigablemente consentido. La afirmación no puede ser más falsa, ya que se trata de dos poderes ejercidos en lo secular con perfecta igualdad a través de magistraturas designadas por ambos cosoberanos. Por ello existen dos vegueros, uno nombrado por el prefecto de Perpignan y otro nombrado por el Obispo de Seo de Urgel. Por ello existen también dos bailes o jueces que entienden en lo civil y dos notarios: Por la misma causa existen dos Tribunales residentes uno en Perpignan y otro en Seo de Urgel siendo potestad de las partes el acudir a uno o al otro. Por lo tanto la función cosoberana del Obispo de la Seo de Urgel es una función secular y de extensión jurídica y política igual a la ejercida por el prefecto de Perpignan.

FACILIDADES A AN-

DORRA

España sigue con gran interés cuanto se relaciona con los valles andorranos, pueblo al que siempre se han dado toda clase de facilidades.

Así lo revela las franquicias aduaneras de que goza y las esuelas creadas. El Gobierno español que los derechos de cosoberanía ejercidos por el Obispo de Seo de Urgel, los ejerce un español con todas las garantías que esto representa para España no es extraño que surjan ahora en España aspiraciones de reforma y no seremos nosotros precisamente quienes lamentaremos que disminuya el poder de los cosoberanos, pero a condición de que tuviera lugar de un modo simultáneo, pero en modo alguno limitándose las funciones de uno y subsistiendo la plenitud de los poderes del otro.

Yo confío en el sentido político de los hombres de Andorra que sabrán encontrar una solución que salvaguarde los intereses de los

dos pueblos interesados en la coseberanía.

Desgraciadamente para Andorra la importancia económica que ha adquirido en estos últimos años ha despertado en el seno de un grupo de naciones y de algunos extranjeros codicias a las que no dejan de cooperar la intranquilidad de las valles.

La cuestión de Andorra está clara y no puede haber disparidad en enjuiciarla, pues una actitud peculiar en asuntos de esta transcendencia puede tener suma importancia.

NO PUEDE HABER DE-

SIGUALDAD

Insistió el señor De los Ríos, en que no podía sostenerse por nadie, que para una parte haya plenitud de poderes en el orden material y que en otra parte corresponde solo en lo espiritual.

Se le preguntó si había negociaciones con Francia y dijo que no, pues estas cosas no eran la primera vez que ocurrían en Andorra.

LA EMBAJADA EN RU-

SIA

Se le preguntó si era cierta la noticia publicada por "El Socialista" de que el señor Alvarez del Vayo había sido nombrado embajador en Rusia.

—Sobre esto no hay nada—dijo—Acaso haya habido propósito; pero esto solo quiere decir que existan probabilidades. No que exista nombramiento alguno.

Se le preguntó si se había pedido el "placet", y dijo que de estas cuestiones no se debía dar referencia alguna.

En cuanto a lo del protocolo hay que tener en cuenta que existe un protocolo relativo a los derechos civiles y luego otro complementario que se hacen, entre sí, los embajadores, y que se refiere a la Francia diplomática y a lo que atañe a los cónsules y a los asuntos diplomáticos.

"EL SOCIALISTA" LO

AFIRMA

MADRID.— Según dice "El Socialista" ha sido nombrado embajador en Moscú el señor Alvarez del Vayo. Se procederá a la petición del "placet" que se supone será concedido por Moscú.

TEATRO DEL PRINCIPADO

Hoy, a las 7,30 y 10,45, Janet Gaynor y Charles Farrell en MARIANITA, el más sentimental y poético de sus idilios. Mañana, LA LOTERIA DEL DIABLO, por Elisa Landi.

Colegio AUSEVA ANTES COLEGIO DEL S. CORAZON

Polcarpo Herrero, 18 - OVIEDO - Teléfono 3828

PROFESORADO TITULADO Primera enseñanza graduada - Bachillerato - Se admiten internos, medio-pensionistas y externos

La Dirección ruega encarecidamente a los padres o encargados de los alumnos que piensen confinar en el Colegio o ingresar en él se sirvan hacerlo presente en la primera quincena del mes de septiembre

Papa hace otra visita al Palacio de Castellgandolfo

EL CAMPESINO, EN PIE

Hoy una frase sentenciosa y definitiva que no se despegará de los labios de todas las clases sociales españolas: "Esta situación—se dice—es dura: mucho". Pero es el caso que tal sentencia va perdiendo fuerza, como acariciado deseo que choca contra la roca dura de la realidad adversa; la virilidad española ha replegado su energía y la testaruda amenaza. No es que todo se haya perdido, no; aún queda el honor, y este lábaro bendito lo vienen empuñando, con valerosas manos callosas de nuestros campesinos, viejos hidalgos de la vieja España.

El día 19 de los corrientes, en el Seminario de Corban, tuve la satisfacción de oír una conferencia muy documentada del dignísimo Consiliario de las Obras Sociales Santanderinas, y diputado a Cortes, don Lauro Fernández, hombre de relevantes méritos en el campo social y al que la montaña santanderina tiene por qué estar agradecida. Solamente hoy dará una idea general de su magnífica disertación que versó acerca de la Cooperativa lechera montañesa, en donde la fábrica la leche Sam.

Los campesinos montañeses vivieron un momento en que no tenían mercado para sus productos; Sus reses producían más leche de la que se podía consumir en las fábricas exportadoras. El precio bajó cada vez más reducido. Algunos optaban por declararse en huelga general, llevando así el tono de la época, más cualquiera, desechada, por fin, con gran acierto. Entonces fué cuando don Lauro y sus entusiastas cooperadores en el ramo social católico, pusieron a disposición de los apenados campesinos, toda su táctica social colectiva definitivamente y por completo, en menos de un año. Mediaron con precisión los mercados de Madrid y otras poblaciones de la zona, en verdad, en ellas tendrían aceptación sus productos, de mejor calidad que los vendidos habitualmente en la capital de España. Faltaba resolver el problema del transporte, aún más, buscar un medio por el que los productos lácteos montañeses, pudiesen ser presentadas en la misma mesa del consumidor, haciendo imposible la adulteración de los mismos. Para ello, estudiaron en Alemania, Francia y América, la confección de envases, adoptando por fin los empleados en los Estados Unidos. Estos envases SAM, o sea, de los Institutos Agrícolas Montañeses, son de papel resistente y parafinado, con cierre metálico, en los cuales, dentro de cámaras frigoríficas se conserva la leche en toda su pureza, y por mucho tiempo.

Después de haber oído todos estos resultados, aun los entusiasmos directivos de estos Sindicatos han llevado su labor hasta la construcción de Cooperativas en Renedo, propiedad de los campesinos. Este honor ha garantizado un crédito efectivo en el Banco de España, sin que tuvieran necesidad de hacer un mínimo desembolso, crédito que está en proporción con el número de litros que cada camión se propone aportar. Más, cómo había algunos que su extrema pobreza ni siquiera les permitía hacer esto, en su auxilio, por ley de caridad cristiana, han venido otros asociados de mejor fortuna, fiadores de perfecta garantía.

Otro día daré detalles más precisos, que evidencian la importancia triunfal de tal obra.

Venancio PRADA MORAN

Tribunales que actuarán en los cursillos del Magisterio

Los ejercicios comenzarán el día 11 del próximo mes.

Incompatibilidad de algunos miembros de los Tribunales

La "Gaceta" publica los nombramientos de los tribunales para los cursillos de selección y perfeccionamiento para el ingreso en el Magisterio, que comenzarán el día 11 de septiembre.

Los Tribunales que corresponden a Oviedo son los siguientes:

Tribunal primero.—Profesores: Luis Leal Crespo y doña Magdalena Martín Ayuso.

Inspectores.—Don Francisco Ibáñez Córdoza y doña Josefa Alvarado Díaz.

Maestro: Don José Fernández Rodríguez.

Tribunal segundo.—Profesores: Benigno Menéndez Menéndez y doña Sira Amelia del Pozo Esquivel.

Inspectores: Don Benito Castrión y doña María Mercedes Quintanilla Valdés.

Maestro: Don Admán Pablos.

Tribunal tercero.—Profesores: Benigno Muñoz González y doña Rosalía Fernández del Campo.

Inspectores: Don Antonio Antón Gómez (de Santander) (y doña Elvira Sánchez Tamargo).

Maestro: Don Jacinto Ramón Martínez.

Tribunal cuarto.—Profesores: Don José Bajo y doña Carmen de la Vega Montenegro (de Santander).

Inspectores: Don Julián Sánchez Vázquez (de León) y doña Juana Clavero Montes.

Maestro: Don Pablo Miaja. Suplentes: Don Domingo F. Menéndez (profesor), don José Gabaldón Navarro (inspector, de Pontevedra), y don Cristóbal Méndez García (maestro).

N. de la R.—Se da el caso curioso de que dos de los profesores de Normal que figuran en estos tribunales vienen preparando, particularmente, a los cursillistas en número de más de ciento, en un local de la calle de la Magdalena.

Y como esto resulta, a todas luces, inmoral, por ser los profesores en cuestión, juez y parte, es por lo que los restantes cursillistas piensan organizar una protesta cerca de la Superioridad, pidiendo la dimisión de los designados.

"EL SIGLO FUTURO", DENUNCIADO

MADRID.—Ha sido denunciado "El Siglo Futuro" de anteayer por un artículo titulado "Medalla sin indulgencias".

TALISMAN DE LA MUJER

Agu Prodigiosa "VENUS"

TONOS: RACHEL, ROSADO MORENO CLARO Y OCRE HACE DESAPARECER ARRUGAS, GRANOS, ASPEREZAS ETC.

LEA USTED "REGION"

DON ALFONSO DE BORBON GANA UN PLEITO

Contra dos Bancos, sobre títulos industriales

ROMA.— La primera Sala de lo Civil ha dictado sentencia en la causa promovida por don Alfonso de Borbón contra los Bancos de Vizcaya y Crédito Italiano en reivindicación de la propiedad de algunos títulos industriales.

El Tribunal afirmada su competencia, ha declarado que las acciones al portador depositadas en Crédito Italiano son propiedad de don Alfonso y, por consiguiente, le ha ordenado que las ponga a disposición del interesado, así como los intereses devengados hasta el día de la demanda. Además ha condenado al Banco de Vizcaya al pago de las costas.

INCAUTACION DE ESTACIONES

ARNSBERG.— La Policía se ha incautado de todas las estaciones de radio en poder de los comunistas y con capacidad para recibir las estaciones comunistas de los Soviets y que eran aprovechadas para celebrar asambleas en torno a los aparatos de radio por los miembros del partido comunista. Tales aparatos serán canjeados por otros que sólo sean capaces de recibir las emisiones alemanas.

NUEVOS IMPUESTOS

HAMBURGO.— El Senado ha decidido establecer un impuesto sobre los grandes almacenes, que se aplicará desde el primero de abril pasado. Serán considerados como tales los almacenes que se dediquen al comercio con más de un artículo y cuyo volumen imponible exceda de 400.000 marcos.

diendo la dimisión de los designados.

No vaya a suceder como en los últimos cursillos celebrados, en que resultó ser secretario del tribunal quien se dedicó a las mismas preparaciones particulares antes de figurar su nombramiento en "La Gaceta".

CINEMA TORENO

A las 7 y media y 10 y media, Hellen Richter, la bella estrella alemana, reaparece en la comedia astracanesca UNA AVENTURA EN TUNEZ. Grandioso éxito de risa. Domingo, "Amame esta noche", Maurice Chevalier-Jeanne Mac Donald.

El vecindario le aclamó con entusiasmo

Conversó con los obreros de la granja agrícola.—Están decorando la capilla con motivos polacos

ROMA.— Ayer mañana, Su Santidad realizó otra visita al palacio Apostólico de Castellgandolfo, que ha durado cerca de tres horas. Después de celebrar la Santa Misa en la capilla privada, el Papa siguió al patio de San Dámaso, acompañado del cortejo que iba a hacer con él el viaje. Había preparados tres coches, en los que se acomodaron en el primero Su Santidad y el maestro de Cámara Monseñor Caecia Dominioni. En el siguiente, el gobernador de la Ciudad Vaticana Seraffini y el representante de la Gendarmería, De Mandatto, y, por último, el tercer coche fué ocupado por el camarero de servicio Vernini y Mignone.

Su Santidad vestía sotana blanca y manteo negro de simple sacerdote, si bien cubría su cabeza con el sombrero rojo. Los demás acompañantes vestían traje talar negro, excepto Seraffini y De Mandatto, que vestían de paisano.

La comitiva partió del Vaticano a las siete en punto de la mañana y llegó a Castellgandolfo a las 7.45. Ya en la puerta de la villa, esperaban el director de la Hacienda agrícola pontificia, comendador Donomelli, y el ingeniero Leonardo Castelli, para saludar a Su Santidad, quien a continuación se dirigió en el automóvil hacia el Palacio por el paseo de los Pinos y por el de las Rosas hasta llegar al camino del Ascensor, en el Palacio Apostólico. Ya los automóviles en el patio, Su Santidad descendió y saludó a su sobrino el conde Franco Ratti, ingeniero, y a otro ingeniero, León Castelli.

El Papa se dirige al ascensor y subió al primer piso del Palacio donde visitó todas las habitaciones, con ayuda de un plano subió después al segundo piso y se detuvo en especial ante la Sala de Audiencias, para admirar un busto que le dedican todos los que han intervenido en las obras de restauración del Palacio y cuyo autor es el escultor Roscioli.

En la biblioteca privada, Su Santidad, se dirigió a una ventana, desde donde admiró el hermoso paisaje y a continuación fué a la capilla privada, donde encontró al pintor Raco Rosen, encargado por el Papa de decorar la capilla con motivos polacos en recuerdo de su nunciatura en Polonia.

Las obras ejecutadas son: "La defensa del Monasterio de Czencos chova contra el asalto de los suecos en el siglo XVII" y "La defensa de Varsovia de la invasión de los bolcheviques" de la cual fué espectador el Pontífice.

Después Su Santidad departió con el pintor sobre la mejor colocación de los cuadros, de cuya ejecución se mostró muy complacido.

Mientras tanto, se habían ido congregando en la Plaza de la ciudad frente al Palacio y en la Gran Vía que a ella conduce, una gran muchedumbre, compuesta por los habitantes de las villas vecinas y los veraneantes que, al saber la

presencia de Su Santidad, pedían la bendición entre aclamaciones.

Tal deseo fué comunicado al Pontífice por el arcipreste del lugar y entonces Su Santidad se asomó a un balcón del Palacio siendo saludado por la muchedumbre con entusiásticas aclamaciones.

Pío XI dió la bendición al pueblo que renovó sus muestras de alegría y a continuación se retiró para seguir la visita del palacio.

El Papa se dirigió al Observatorio astronómico situado en la terraza más alta y allí conversó con el Podre Stein, su director, quien le ilustró sobre los trabajos que se realizarán para coadyuvar a la obra del observatorio del Vaticano.

Terminada la visita al palacio, Su Santidad se dirigió a la granja agrícola, siendo aclamado por los operarios con quienes el Papa conversó familiarmente, animándoles en su labor. Después de bendecirles, Pío XI se dirigió, en compañía del cortejo, a los automóviles y dando por terminada su visita emprendió el viaje de regreso a la Ciudad del Vaticano, a las 9.45, y a las 10.20 entraba en el Vaticano.

Para anuncios y esquelau llame al teléfono 1516 y pida le visite nuestro agente.

AYER FALLECIO EL DOCTOR CORTEZO

Contaba ochenta y tres años de edad

MADRID.—Esta tarde a las cuatro y media ha fallecido el doctor Cortezo, a consecuencia de una esclerosis, de carácter senil.

Llevaba varios días en estado comatoso. En su enfermedad ha sido asistido por sus hijos y los doctores Huertas, Benavente y otros.

Ha muerto rodeado de su esposa e hijos y de su director espiritual, Padre Vidal.

La noticia del fallecimiento se extendió rápidamente por Madrid, y causó gran sentimiento. Por la casa mortuoria, Serrano, 58, desfilaron numerosas personas para testimoniar su pésame.

Hoy, a las cinco de la tarde, se verificará el entierro, en el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena.

El finado ocupó altos cargos, entre ellos, el de ministro y consejero de Instrucción pública; catedrático de Medicina de Granada; vocal del Consejo de Sanidad y otros.

Militó en el partido liberal y, como médico, ha publicado interesantes trabajos. Fué académico de la de Medicina y poseía el Título de Oro. En el Retiro se eleva a su memoria un monumento, erigido en 1920. Ha fallecido a la edad de ochenta y tres años.

Los daños en la iglesia de Tremañes (Gijón) ascienden a 48.900 pesetas

Hoy, sesión plenaria de la Junta de Obras del Puerto

Provisión de los cargos de presidente y vocales interventores.--Se tratará de los gastos de automóvil del comisario-presidente.--Una consulta a la superioridad

GIJON.— Hoy, a las cuatro de la tarde, celebrará sesión plenaria la Junta de Obras del Puerto. Los asuntos a tratar son: elección para proveer los cargos de vicepresidente, vocal interventor y vocal interventor sustituto, y dar cuenta al propio tiempo de la contestación a una consulta elevada a la Superioridad acerca de los gastos de automóvil del Comisario-presidente y según la cual esos gastos serán de cuenta de la sección facultativa.

EN EL ATENEO DE LA CALZADA

El alcalde en funciones, señor Guisasola, como presidente de la Comisión municipal de Instrucción pública, nos manifestó que anteayer, y acompañado de los vocales de dicha Comisión don Guillermo Suárez, don Fermín Cerra y don Pedro Álvarez, visitó el Ateneo Obrero de La Calzada y las Escuelas que sostiene, así como la exposición de las labores realizadas en la Escuela de niñas, Biblioteca y demás dependencias, saliendo muy complacidos de la labor cultural que viene desarrollando en aquella barriada dicho Centro popular.

ASAMBLEA PROVINCIAL LIBERAL DEMOCRATA

Comenzará hoy, a las cuatro de la tarde

GIJON.— Hoy, a las cuatro de la tarde, dará principio en el Salón Alcázar la sesión preparatoria de la Asamblea provincial del partido Republicano Liberal Demócrata, con arreglo al siguiente orden del día:

- Primero.—Declaración de principios.
- Segundo.—Organización.
 - a) Organización básica del partido en la provincia.
 - b) Régimen económico.
 - c) Procedimiento para designación de candidatos a cargos de elección popular.
- Tercero.—Política económica.
 - a) Agricultura y ganadería.
 - b) Forestal.
 - c) Minería.
 - d) Pesquera.
- Cuarto.—Política de enseñanza.
 - a) General.
 - b) Agricultura y ganadería.
 - c) Minería manufacturas.
 - d) Pesca.
 - e) Artística.
- Quinto.—Política sanitaria.
- Sexto.—Aspiraciones del partido en cuanto a autonomía municipal y provincial.
- Séptimo.—Designación de candidato del partido para la elección de vocal regional en el Tribunal de Garantías Constitucionales.

La Comisión recuerda a los correligionarios y simpatizantes que hoy y mañana, de once a una y de cinco a nueve, se pueden recoger las tarjetas para el acto del domingo.

ASI INFORMA EL PERITO QUE LOS TASO

Aún no se sabe quiénes fueron los autores del incendio

GIJON.— El perito señor Obeaso dió cuenta al Juzgado de Instrucción del Occidente del resultado de sus diligencias para apreciar el valor de los destrozos causados en la iglesia parroquial de Tremañes en el incendio intencionado registrado últimamente.

Según él importan 48.900 pesetas los daños.

Sigue ignorándose quiénes habrán podido ser los autores del incendio.

INGRESAN EN CALABOZOS MILITARES

Son los repartidores de hojas subversivas

GIJON.— Desde los calabozos de la Comisaría de Investigación, donde se hallaban reclusos, pasan a los del Cuartel de Jovellanos los sujetos Lino Meana Riestra y Jesús del Río, los cuales distribuyeron hojas facciosas entre los soldados, a las puertas del cuartel y entre los soldados de la guardia de Prevención de la Cárcel.

Se hallan a disposición del Juzgado militar.

HOY, EL FESTIVAL INFANTIL DEL CLUB

Habrà, entre otras cosas, una función de circo

GIJON.— El Club Astur de Regatas, en su pabellón de Santa Catalina, celebrará hoy, viernes, 25 de 5 a 7 de la tarde, en honor de los hijos de los socios, el festival que, dado su programa, habrá de constituir un gran aliciente.

Figuran en él varias pruebas acuáticas, como "record" piscina del Pabellón, torneo de piraguas, "trandin", carrera infantil y saltos de trampolín y palanca.

En la terraza principal del Pabellón, se celebrará, en escenario adecuado, una función de circo, tomando parte en la misma los números de mayor éxito en el American Cirque, sin faltar, como es natural, los célebres "clowns".

Los pequeños serán obsequiados, mediante sorteo, con 30 hermosos regalos, para niño y niña, como también con bolsitas de caramelos.

En esta fiesta actuará la orquesta del Pabellón, los "Mirecky", con un programa adecuado al mismo.

Delegación de REGION en Gijón: Linares Rivas, 17. Teléfono 3220.

Investigaciones acerca de la explosión del "Arantzazu"

Una brecha en forma de elipse, de 400 por 700.--Paredes y parrillas, despedidas como proyectiles.--Pequeño incendio en una tienda de comestibles

GIJON.— Estuvieron a bordo del "Arantzazu", surto en el Muelle, varios señores pertenecientes a la Constructora Gijonesa y a la Casa Riera, con el fin de tasar los daños y hacer observaciones para saber la situación en que quedó el buque.

Hay importantes averías en el fondo de la caja de fuegos del horno central de la caldera de babor, donde se produjo la explosión, que fué fulminante.

Abrió una brecha en forma de elipse de 400 por 700.

Todas las paredes y parrillas salieron despedidas en forma de proyectil.

Se vaciaron las dos calderas casi simultáneamente por el tubo de unión, por lo que no existió el otro peligro que se dijo de que estallara la otra caldera de estribor.

PEQUEÑO INCENDIO

GIJON.— En la madrugada de ayer hubo un incendio en la tienda de géneros mixtos que posee en la calle García número 32, don Manuel Fernández.

Gracias a la pronta llegada de los bomberos, el incendio no tomó grandes proporciones, quemándose, sin embargo, algunos paquetes de zapatillas, una buena cantidad de botellas de sidra, llenas,

y bolsas de papel destinadas para envolver los géneros en las ventas.

PROCESAMIENTO Y PRISION

Ayer por la mañana, el señor juez de instrucción de Occidente dictó auto de procesamiento y prisión contra el vecino de Candás Víctor Rodríguez Prendes, el cual agredió con una navaja, el domingo último, a Ruperto Artime, de aquella villa.

Se le asignó al detenido una fianza de doce mil pesetas.

Este pasó a la Cárcel del Coto. RATERO DETENIDO

GIJON.— Varios mozalbetes tenían intención de hacer de las suyas en la mañana de ayer, pero fueron vistos por dos señores, los cuales dieron cuenta a un guardia municipal de lo que aquéllos intentaban.

El guardia detuvo a uno de ellos, que resultó ser Francisco Arias Fernández, de diecisiete años, natural de Vegadeo y con domicilio en la calle de María Josefa, 10.

Los que le acompañaban consiguieron huir.

Francisco quedó recluso en los calabozos de la Guardia urbana.

Un herido grave por disparo, en la calle de Cervantes

Había ido hasta allí perseguido por la Guardia municipal.--Hizo ademán de coger una piedra.--En Luanco se cometen frecuentes hurtos de carbón

En la mañana de ayer resultó herido a consecuencia de un disparo hecho por un guardia municipal, el ambulante José María Gutiérrez, de treinta y tres años de edad, natural de Burgos.

Este individuo, a quien la Policía tiene fichado en su libro verde, fué visto en la mañana de ayer por la pareja de la Guardia urbana que presta servicio en las inmediaciones de los ferrocarriles Económicos.

Los agentes trataron de detenerle por infundirles sospechas, pero el de Burgos puso los pies en polvorosa. Esto escamó a los guardias y le siguieron con la velocidad del rayo, hasta perderlo de vista, cuando llegaron a la calle de Cervantes.

El Gutiérrez, se había ocultado detrás de una pared, y cuando creyó que los guardias se habían marchado, salió del escondite. Le vieron los urbanos, y cuando se

disponían a echarle mano hizo ademán de coger una piedra del suelo. Entonces uno de los guardias hizo un disparo para amedrentarle, pero por desgracia la bala hirió al ambulante en la región lumbar izquierda con orificio de salida por el hipocostrio del mismo lado.

Recogieron los agentes al herido y lo llevaron a la Casa de Socorro, donde fué asistido de primera intención, y en grave estado ingresó en el Hospital provincial.

ROBOS DE CARBON

LUANCO.— Hasta nosotros han llegado las quejas de los armadores de los vapores pesqueros de este puerto, por los frecuentes hurtos de carbón que diariamente se cometen en las pilas que se hallan sobre el muelle exterior del Gayo.

Llamamos la atención de las autoridades marítimas de este puerto para que vean la forma de que estos abusos no desaparezcan.

MEJORA DE SUS LESIONES

GIJON.— Siguió hospitalizada en la Sala de Santa Ecolástica la mujer que en al madrugada de anteayer determinó poner fin a

Crema Dragón para el calzado: Envasado en tubos, lo mejor para el calzado, no quema, no agrieta el calzado, no mancha las manos, no se seca como las cremas de caja, conservándose siempre en el mismo estado; da más brillo, impermeabiliza y conserva el calzado mejor que cualquiera otra marca. Debe usted salir de la rutina de las cajas y probar fijándose en cuanto decimos y se convencerá. Es lo mejor que se fabrica en cremas para el calzado. Se vende en tubos de 0,20, 0,60 y 1,00 pesetas. Venta en droguerías y zapaterías.

Asamblea magna en Tiraña para pedir la terminación de una carretera

La Colectiva de la I. A. y la realidad

Al ocuparnos días ha desde estas columnas de la "Colectiva" que los socialistas, dirigen en las Minas de la Sociedad Industrial Asturiana...

El primero de ellos al referirme al peligro en que trabajaban los obreros de una explotación manifestó que la culpa era de los técnicos...

Que tenía razón al hablar como lo hice lo demuestra el hecho de haber parado la labor peligrosa, inmediatamente después de haberme ocupado de ello en estas columnas...

hermanos que tan honradamente ganaban el pan propio y el de los suyos con su trabajo. Para zaherirme y ridiculizarme ante los demás se ha permitido decir don Rodolfo...

Como es uno de los puntales del socialismo en Aller al ver el buen resultado que dió de picador "picando en sitios falsos y peligrosos" le premiaron su buen comportamiento...

Moreda 22 8 1933. Vicente Madera Peña.

NOREÑA

NECROLOGICA

A la edad de 32 años, dejó de existir en esta villa la apreciable convecina doña Valentina Mortera siendo su muerte muy sentida.

Reciban nuestro más sentido pésame su viudo don Francisco González Ayuso, así como los padres, hermanos y demás familiares de la finada.

Rogamos a los lectores una oración por el descanso del alma de doña Valentina Mortera que en paz descanse.

NATALICIO

Ha dado a luz felizmente una robusta niña, doña Vicenta Ortea, esposa de nuestro distinguido amigo don Alejandro R. Bustelo...

Tanto la madre como la recién nacida se encuentran en perfecto estado de salud, cosa que mucho celebramos.

Los trabajos fueron iniciados hace ya seis años

Han sido interrumpidos varias veces, por haberse agotado las consignaciones provinciales y municipales.--Ahora llevan dos meses paralizados

TIRAÑA, (Laviana).—En el local social de la Sociedad de Labradores de esta localidad, se reunieron en asamblea magna todos los vecinos de los pueblos de esta parroquia...

Seis años aproximadamente han transcurrido desde que se iniciaron los trabajos en dicha carretera y en ese lapso de tiempo fueron varias las veces que hubimos de lamentar y sentir el cese transitorio de los trabajos...

para la misma presupuestaba la Excm. Diputación provincial con la eficaz ayuda de nuestro Ayuntamiento. Con la cantidad últimamente consignada abrigaban estos pueblos la esperanza consoladora de ver realizada una de sus mayores aspiraciones...

Se publica la lista de jubilados de Duro Felguera

Están comprendidos en ella sesenta obreros.--Ayer quedaron readmitidos otros setenta y ocho.--Mañana, asamblea extraordinaria del Sindicato Metalúrgico

LA FELGUERA.-Ayer por la tarde, la Sociedad Duro-Felguera ha colocado en el tablón de anuncios de su fábrica la lista de los obreros que han de ser jubilados...

Manuel Alvarez Huerta, Ramón Braña Tresguerras, Segundo Antuña Braña, José García Fernández, Aquilino Huerta Valle, José Suárez Coñera, José González Alba, Julián García Antuña, Francisco Villa Antuña...

sé Zapico García, Vicente Mella Riaño, Severino Valentín Fernández Antuña, José Zapico García, Vicente Mella Riaño, Severino Carrocera Riestra y José Argüelles García...

MAS OBREROS AL TRABAJO

Por la nueva lista puesta en la tablilla de anuncios de Duro-Felguera, mañana entrarán al trabajo los obreros siguientes:

Brigada de construcción, tres; laminación, 21; brigada de fábricas, nueve; descarga, cuatro; guardas, seis; pesadores, dos; peones, 16; albañiles, diez; y pintores, siete. Total, 78.

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

La Asociación de Empleados minero-metalúrgicos de la Sección de La Felguera, celebrará reunión extraordinaria mañana, sábado, a las cinco y media de la tarde, en el Teatro Pilar Duro.

DE SOCIEDAD

Después de haber pasado la luna de miel recorriendo varias poblaciones de la Península, ha regresado el acreditado comerciante de esta villa don Vicente Gutiérrez...

Para anuncios y esquelas llame al teléfono 1516 y pida le visite nuestro agente.

PARALISIS INFANTIL El mejor preventivo BOMBONES RIQUER EURINOL SOLDUGA

FARMACIA ESTRADA Orcho, Alvarez-Genáin y Tuñón

NUESTRO TELEFONO 1516

PALMIL advertisement with image of the product box and text: Así es el estuche, purgante delicioso para todos los gustos, ESTE ES EL ÚNICO VERDADERO desconfíe de SUSTITUTOS, la garantía es el nombre, PALMIL JIMENEZ

NOTAS SOCIALES

Se encuentra en esta localidad, pasando una temporada al lado de sus familiares los señores Orviz, la encantadora señorita de Cangas de Ons Consuelo Díaz...

Que su estancia entre nosotros les sea muy grata.

Kodak Six-20 advertisement with image of the camera and text: No hay nada imposible para el nuevo Kodak Six-20, Se abre y pone en foco automáticamente, Es el aparato más pequeño que hace fotos 6 x 9 cm., Optica Moderna GOMEZ Y COLLADO Fruela, 2 Oviedo

La Asociación Mierense de Caridad está realizando una gran labor

Se inauguró brillantísimamente el concurso de ganados de Avilés

Concurrió un inmenso gentío.—El éxito de esta exposición supera este año al obtenido en los anteriores.

Continúan animadísimas las fiestas de San Agustín

AVILES.—A las 12 de la mañana de ayer, tuvo lugar la apertura de la Exposición provincial de Industrias Pecuarias y LV Concurso - Exposición de Ganado Vacuno, acto que resultó animadísimo.

En el Ayuntamiento se formó la procesión cívica, en la que abría marcha la Banda de la Residencia provincial, seguida de una sección de la Guardia municipal con el uniforme de gala, y a continuación, seguían en representación de la Diputación provincial, el presidente don Ramón Peña, vicepresidente don Valentín Álvarez, y vocales don Perfecto González y don Luis García. Por el Ayuntamiento de Gijón asistieron el teniente de alcalde, señor Fombona y el concejal don Ulpiano Sánchez, don Francisco Moris en representación de la Junta Regional de Ganadería, Subdirector de la Estación Pecuaria Central, señor Tapias, catedrático de la de Veterinaria, señor Centriz, diputado don Emilio Niembro, señor Corrales en representación del Sindicato Agrícola Asturiano, el Ayuntamiento de Avilés en pleno, y las autoridades locales. Ostentaba la representación del Gobierno, el alcalde de Avilés, don David Arias y Rodríguez del Valle. Cerraba la marcha la Banda Municipal de Avilés, y numerosísimo público, que siguió a la procesión por la calle José Manuel Pedregal, hasta el recinto de la Exposición en el que esperaba a la comitiva un gran gentío.

El secretario de este Ayuntamiento, don Marcelino Suárez, dirigió la palabra al público, como secretario de la Comisión organizadora de la Exposición, para manifestar que era deseo de las organizaciones, celebrar el acto de apertura con sencillez y sin darle la solemnidad de años anteriores, con el objeto de conceder al acto de clausura que se celebrará el próximo domingo, toda la brillantez que merece una Exposición de la categoría de esta de Avilés, cuyo incremento se observa a medida que los años pasan.

A continuación hizo uso de la palabra, el señor Corrales, como representante del Sindicato Agrícola Asturiano, y finalmente el alcalde de señor Arias y Rodríguez del Valle, después de declarar abierta la Exposición en nombre del Gobierno de la República, habló en términos parecidos a los del secretario señor Suárez, haciendo presente que la sencillez del acto, de apertura, sería compensada con la solemnidad que se dará a la clausura el próximo domingo. Todos los oradores fueron muy aplaudidos por el numeroso público, que acto seguido se diseminó por los diferentes lugares de la Exposición para admirar los soberbios ejemplares que este año se exponen.

El enorme gentío que ayer se congregó en el Recinto de la Exposición, exteriorizaba en sus conversaciones, el apoteósico éxito de la Exposición, que a nuestro juicio supera a las celebradas en años anteriores no sólo en el número de ejemplares, sino a la calidad de los mismos, y que provocan el entusiasmo de los entendidos. En las secciones dedicadas a Avicultura, Cuicultura y derivados, también se exhiben preciosos animales, que

honran a este Certamen provincial cuya celebración para años sucesivos nadie osará disputar a nuestra hermosa villa.

Durante toda la tarde de ayer afluyó el público al Recinto de la Exposición, en gran cantidad, haciéndose favorables comentarios del soberbio ganado expuesto.

Después de los sencillos discursos pronunciados en el acto de apertura, las Bandas de la Residencia Provincial, y Municipal de Avilés, alternaron en admirable concierto, deleitando al público congregado en el hermoso y amplio paseo del Parque del Retiro, con el Recinto de la Exposición.

PROGRAMA DE FESTEJOS

A las doce de la mañana, concierto por la Banda Municipal en el Parque del Muelle.

A las cinco de la tarde, gran festival náutico, organizado por la Comisión de festejos, en la ría local.

De siete a nueve y media, audición musical, en la carretera de San Juan.

A las diez y media de la noche, dará comienzo una gran verbena en la Plaza de la Constitución, que será amenizada por la Banda Municipal, y organillos.

FUNCION SABATINA

En la antigua Iglesia de Sabugo, se celebrará el próximo día 26, a las siete y media de la tarde, la FUNCION SABATINA, correspondiente al corriente mes y en la que el orden de los cultos es el siguiente:

- Salutación popular a la Santísima Virgen.
- Rezo del Santo Rosario y Ejercicio.
- Cántico popular.
- Plática.
- Exposición de S. D. M. y estación.
- Preces por la Iglesia y el Papa, por la Patria, por la Diócesis, Clero y Prelado.
- Reserva y Bendición.
- Salve popular.
- El día 27, a las siete habrá comunión general.
- Los cultos se aplican por doña Teresita Pérez de Fernández del Viso (q. e. d.)

FESTEJOS VERANIEGOS EN LUANCO

LUANCO.—Durante los días 25 y 27 del presente se celebrarán en nuestra villa los festejos populares organizados por elementos de la colonia veraniega de nuestra playa y por diversos jóvenes de la localidad.

Dichos festejos, organizados con peculio popular, consistirán todos ellos a base de ejercicios deportivos.

Se organizará una carrera de bicicletas de lentitud que partiendo desde el paseo del Cabildo terminará en la calle de Ramón y Cajal, frente al café de D. José Fernández. Además se celebrará una regata de patinetas tripuladas por miembros de la colonia veraniega y jóvenes de la localidad. Se celebrarán igualmente regatas de embarcaciones a remo en la que tomarán parte jóvenes de ambos sexos.

Cucañas, carreras de sacos y concurso de natación, son actos que entran en el programa confeccionado para estas fiestas, no faltando como es de suponer la celebración de dos partidos de fútbol; uno para infantiles y el otro de categoría en la que se disputarán dos valiosísimas copas, obsequio de la comisión de fiestas.

Además de los actos aquí reseñados se celebrarán otros muchos entre los que podemos citar la celebración de una monumental verbena que será amenizada, como todos los festejos que se celebren por la banda municipal de música, que el digno alcalde don Ignacio Artime ha cedido gratuitamente, poniéndola a disposición de la colonia veraniega.

Se adjudicarán importantes premios en metálico a excepción de los partidos de fútbol que serán en objetos así como también para señoritas.

¡Luanquinos, forasteros, todos a las fiestas de Luanco! A disfrutar por unos días, de su clima de licioso, espacioso y bellas campiñas, de su hermosa, segura y pintoresca playa, donde se cobija lo más selecto de la colonia veraniega; a donde acuden centenares de familias de Madrid, Valladolid, Zamora, Oviedo, Gijón y otros muchos pueblos de la provincia y de fuera de ella.

Forasteros, venid todos a Luanco, que es el pueblo más delicioso y pintoresco del litoral cantábrico.

Anúnciese en REGION, el periódico de más circulación de Asturias.

El vecindario le presta una ayuda cada día más intensa

Ultimamente ha aumentado en 261 el número de asociados.—Otro rasgo generoso del doctor Vital Aza. Hacia la construcción de un edificio para el Ateneo.

MIERES.—La Asociación Mierense de Caridad ha hecho pública una nota en la que expone detalladamente su movimiento durante el mes de junio último, que, en resumen, es como sigue:

Socorros en 128 vales de géneros, por valor de 1940 pesetas. Socorros en comidas, 3.287 raciones. De éstas, 1.450 fueron para los pobres que asisten diariamente al comedor; 1.500 para los niños; 186 para transeúntes, y 151 para obreros parados. Además, la cantina escolar costeó 1.629 raciones para niños.

Ingresos durante el mes de junio: por cuotas de socios, 1.688,55 pesetas; por alquiler de sillas y rifa benéfica, 94,35; donativos particulares, 400 pesetas; término medio mensual de los donativos fijos, 1.931,34; total, 4.114,24.

Gastos: socorros en 128 vales de géneros, 1.940 pesetas; por comidas, 1.451,15; sueldos del empleado, personal de cocina y otros gastos, 420,30. Total, 3.811,15. Resulta, pues, una diferencia de 302,79 pesetas a favor.

Es propósito de la Junta Directiva llegar, en plazo próximo a facilitar a los pobres que asisten al comedor la cena y el desayuno. Al efecto, una comisión ha recorrido ya parte de la población y pueblos próximos, haciendo nuevos socios. El número de éstos, desde el primero de julio hasta el primero de agosto ha aumentado en 261, lo que, aunque con cuotas pequeñas, hace aumentar los ingresos en más de doscientas pesetas, por lo que la Junta directiva da la más expresiva gracias al vecindario.

La nota mencionada termina así:

"Y ya que cumplimos este deber con el pueblo, no podemos dejar en el olvido el comportamiento del mierense doctor Vital Aza, a quien fué a visitar una de nuestras comisiones para lograr se hiciese socio, encontrando a dicho señor tan atento y dispuesto a contribuir en favor de los pobres que no solamente dió un importante donativo sino que ha prometido repetirlo cuantas veces venga a Mieres, y aún desde su residencia, en fecha que ha indicado. Persona tan altruista y que tantos sacrificios se impone por su pueblo es acreedor al agradecimiento de la Asociación Mierense

de Caridad en particular y del pueblo de Mieres en general."

PAGO DE JORNALES

El alcalde, señor González Peña, nos ha manifestado que a partir de la primera quincena de septiembre les serán abonados a los obreros municipales los jornales mínimos establecidos para las distintas categorías.

JUNTA GENERAL DEL

ATENEO

Para mañana sábado, día 26, a las siete de la tarde, está convocada Junta general extraordinaria del Ateneo Popular de esta villa, con arreglo al siguiente orden del día:

- Primero. Ofrecimiento que se hace al Ateneo, relacionado con la construcción de un edificio social.
- Segundo. Proposiciones relacionadas con este asunto.

EXCURSION DE MOREDA Y CABORANA A RIBADESELLA

Saldrá de Ujo-Taruelo a las seis y media de la mañana

MOREDA.—A medida que se aproxima el domingo, 27, día en que ha de verificarse la excursión a Ribadesella, va creciendo el entusiasmo entre los elementos de Moreda y Caborana que han de tomar parte en ella.

A las seis en punto de la mañana, saldrá de Ujo-Taruelo el tren expedicionario, a cuyo efecto los excursionistas estarán perfectamente acomodados en el tren a las 6,15, para evitar aglomeraciones y posibles accidentes. A este fin, la comisión organizadora pondrá a disposición de los excursionistas, a precios ordinarios, un suficiente número de vehículos, para que puedan cómodamente trasladarse desde Moreda y Caborana a la estación de Ujo-Taruelo, empezando sus viajes a las cuatro de la mañana, disponiendo de estos mismos para el regreso.

La salida de Ribadesella será a las ocho y media de la tarde y de ben observarse las mismas precauciones que las de salida.

Cumpliendo los deseos de la comisión receptora de Ribadesella y a fin de que la excursión adquiera toda la vistosidad que requiere, suplicamos a los excursionistas se abstengan de apearse del tren en aquella estación hasta no haberlo hecho la comisión organizadora, para poder organizar debidamente aquella y entrar en la villa con el orden que requieren estos actos.

NOTA REGIONAL

La carretera de Tiraña

Los labradores de Tiraña han celebrado una asamblea magna para pedir una cosa tan necesaria como la terminación de la carretera que habrá de poner en comunicación buen número de pueblos de aquella parte del concejo de Laviana. Desde luego, les apoyamos en su pretensión, que verdaderamente no puede ser más razonable.

Hace ya seis años desde que fueron iniciadas las obras de aquella carretera. En este plazo, hubo tiempo más que sobrado para terminarla. Pero sucede que el trabajo se ha venido llevando con intermitencias, comenzándolo ahora, para interrumpirlo al cabo de unos meses; reanudándolo una temporada más tarde, para volver a paralizarlo cuando ya se creía que el impulso iba a ser definitivo, y así sucesivamente.

Parece, en suma, que las obras de esta carretera que con tanta razón piden los laboriosos vecinos

de Tiraña y de los pueblos cercanos, están como condenadas a vivir de precario, con largas interrupciones originadas por lo de siempre: porque las exiguas consignaciones de la Diputación y del Ayuntamiento se van agotando y no hay manera de sustituirlas.

Se explica perfectamente el desencanto de aquellos buenos labradores, que esperaban el final para este mismo año. Porque sucede que falta ya relativamente poco y ello pudo haber sido hecho durante la actual época de verano, la más propicia para estas obras. Pero el verano va pasando y las obras siguen sin terminar. Y como es absurdo que por tan poca cosa se vean privados varios pueblos de los beneficios que la carretera les produciría, es de esperar que la Diputación y el Ayuntamiento de consuno hagan un esfuerzo para concluirla de una vez

LEA USTED "REGION"

NOTAS DE ENSEÑANZA

ESCUELAS VACANTES EN LA PROVINCIA

Serán adjudicadas a los cursillistas aprobados

ESCUELAS VACANTES: Lista provisional y aproximada de las escuelas vacantes en esta provincia y que habrán de ser adjudicadas a los cursillistas aprobados en las oposiciones pasadas:

Alcedo, Miranda, mixta, 928 habitantes; Calleras, Tineo, unitaria, 701; El Carmen, Ribadesella, unitaria, 923; Cortina, Laviana, unitaria, 574; Fresno, Ibias, mixta, 869; Misiegos, Mieres, unitaria, 595; Rellón, Meras, Luca, unitaria, 706; Riocastillo, Tineo, unitaria, 718; San José Parres, mixta, 594; San Julián Arbás, Cangas del Narcea, unitaria, 916; San Roque, Cabañes, unitaria, 606; Santa Rosa, Mieres, mixta, 618.

Serrapio, Aller, unitaria, 608; Solavianes, Lavina, unitaria, 517; La Vega, San Martín del Rey Aurelio, unitaria, 711; Viescas, Cangas del Narcea, mixta, 706; Villanueva de Oscos, unitaria, 539; Abeniella, mixta, 186; Acebal, Siero, mixta, 130; Agueras, Quirós, 431; Antigua, San Tirso de Abres, mixta, 160; Antonaira, Miranda, mixta, 137; Anidas, Castropol, mixta, 1144; Armiello, Mieres, mixta, 169; Aroces, Paras, mixta, 272.

Artosa, Luarca, mixta, 182; Brañaseca, Cudillero, mixta, 202; Brañellanisán, Tineo, mixta, 115; Buente, Villayón, mixta, 212; Bustos, Villadeva, unitaria, 437; Bustoto, Salas, mixta, 164; Campillo, Sobrescobio, mixta, 220.

Campomojado, Laviana, mixta, 132; El Canto de la Vara, Riosa, mixta, 140; Caraluz, Lena, mixta, 186; Carcedo, Luarca, unitaria, 497; Casielles, Ponga, unitaria, 238; Castañedo, Cangas del Narcea, mixta, 110; Castañedo, Santo Adriano, mixta, 281; Castañeda, Miranda, mixta, 251; Caziño, Santa Eulalia de Oscos, mixta, 271; Collado, Blimea, San Martín del Rey Aurelio, mixta, 269; Collada, Allande, mixta, 87; Conforcos, Aller, mixta, 2744; Las Cubas, Langreo, mixta, 201; Guerras de Vega, Degaña, mixta, 212; La Frecha, Piloña, mixta, 237; Fresnedo, Quirós, mixta, 179; Frieres, Langreo, mixta, 433; Gedrez, Cangas del Narcea, mixta, 390; Guillón, Cangas del Narcea, mixta, 148; Goquezanos, Caso, mixta, 198; Herias, Allande, mixta, 944; Igona, Cangas de Onís, mixta, 102.

Irrondo, Cangas del Narcea, mixta, 143; Lago, Tallabill, Parres, mixta, 360; Lillamas, Grado, mixta, 244; Llamigo, Llanes, mixta, 220; Llamides Quirós, mixta, 262; Meriles, Tineo, mixta, 2344; Mestas, Llanes, mixta, 342; Monasterio, Coto, Cangas del Narcea, mixta, 438; Monasterio de Horme, Cangas del Narcea, mixta, 266; Montañas, Cangas del Narcea, mixta, 416; Las Morteras, Somiedo, mixta, 464; Muñón, Fondero, mixta, 221; Murias, unitaria, 499; Noceda de Rengos, Aller, unitaria, 353; Naves, Llanes, Cangas del Narcea, mixta, 204; Orderías, Soubriego, mixta, 54; Otero, Cangas del Narcea, mixta, 140; Pampiedra, Langreo, mixta, 129.

Panices, Laviana, mixta, 167; Paradas, Allande, mixta, 202; Páramo, Teverga, mixta, 322; Porciosa, Salas, mixta, 267; Puellas, Villaviciosa, unitaria, 399; Puertes, Cabañes, mixta, 250; Rano, Quirós, mixta, 520; Reboñadas, Laviana, mixta, 197; El Sotar, Degaña, mixta, 399; Rellamos, Tineo, mixta, 470; Ribota, Laviana, mixta, 126; Riodeporcos, Ibias, mixta, 149; Diolapiedra, San Martín del Rey Aurelio, mixta, 113; Robledo, Somiedo, mixta, 176; Rodical, Tineo, mixta, 3316; Romélie, El Franco, mixta, 138; San Andrés de Agües, Sobrescobio, mixta, 261; San Bartolomé, Ibias, mixta, 137; San Martín Valledo, Allande, mixta, 237; San Tirso, Mieres, unitaria, 205; Santianes de Ola, Cangas de Onís, mixta, 710; Somellones, Tineo, mixta, 106; Sierra Ferrera, Laviana, mixta, 359.

Silvamayor, Luarca, mixta, 319; Sobrefoz, Ponga, mixta, 330; Soto Caso, mixta, 215; Sotres, Cabañes, unitaria, 498; Teledo, Sama, mixta, 189; Tejero, Tineo, mixta, 459; Zendejón, Langreo, mixta, 461; Traspeña, Proaza, mixta, 215; Valsoredo, Tineo, mixta, 211; Vega, Aniera, mixta, 302; Vigaña, Miranda, mixta, 312; Villadecabo, Allande, mixta, 210; Villamor, Somiedo, mixta, 122; Villamarey, Sobrescobio, mixta, 189; Villar de Lantero, Cangas del Narcea, mixta, 143; Villarede, Taramundi, mixta, 389.

Palencia.—Arenanta, Respenda de la Peña, mixta, 299; Baños de la Peña, mixta, 217; Corbio, Cenera de Zalima, mixta, 96; Deheas de Romanos, mixta, 217; Elechar, Barruelo de Santullán, mixta, 219; La Lastia, Triollo, mixta, 210; Matabuena, Barruelo de Santullán, mixta, 115; Mercedes, Barruelo de Santullán, mixta, 140; Monasterio, Barruelo de Santullán, mixta, 96; Cornillejo, Quintanilla de Onsoña, mixta, 112; Poza de la Vega, unitaria, 26; Pozancos, Valdegama, mixta, 141; Santa María de Mahavé, Valdegama, mixta, 140; El Serna, mixta, 315; Villas del Duque, Quintanilla de Onsoña, mixta, 105; Villanueva de la Peña, Castrejos de la Peña, mixta, 217; Villasur Membriallar, mixta, 133; Villota del Páramo, mixta, 333.

Talleres Villazón



Manufacturas del Caucho
(PRIMITIVOS TALLERES FUNDADOS EN 1917)

Renovación integral
del NEUMÁTICO de talón a talón.
No confundirse.—Por el sistema RIO
(PATENTADO)

Foncalada, 5 OVIEDO Telf. 1274

NOTA.—No existe en España otro taller que renueve el neumático, **TOTALMENTE, DE TALÓN A TALÓN**, y de una sola vez, exactamente igual que en las fábricas de neumáticos. Se convencerá instantáneamente, comparando nuestros trabajos con los de cualquier otra casa que diga que renueva los neumáticos con máquina integral.

BALNEARIO DE CALDAS DE VILLANUEVA (LEON)

Aguas termales, bicarbonatadas mixtas-nitrogenadas; las más eficaces para combatir el reuma en todas sus formas y localizaciones; los mejores resultados para las enfermedades del estómago y riñón.

EL CLIMA MAS SALUDABLE DE ESPAÑA
Busdongo.
TEMPORADA OFICIAL: 1 de JULIO al 30 de SEPTIEMBRE
Coche del Balneario a todos los trenes en la estación de

"LA POSITIVA"

Fábrica de Mosáicos Hidráulicos, Mármol Camprimido
Piedra artificial y Veso

— DE —

Eugenio Pastor Kibel (Antiguo apoderado de la casa EDUARDO G. ARIZAGA)
REPRESENTANTE de la Fábrica de Ladrillos de SAN CLAUDIO y del cemento portland "ZIURRENA", el más seguro y resistente, especial para obras de cemento armado

ALMACENES de MATERIALES de CONSTRUCCION
GRAN SURTIDO en ARTICULOS de SANEAMIENTO
Teléfono 22-25.-Apart. 154. Oficinas: Barrio del Llano. Gijón

LEA USTED DIARIAMENTE "REGION"

CARTAS A REGION

La gran obra de los agustinos en Gijón

Con mucho gusto publicamos la siguiente atenta carta:

"S. F. R. Director de REGION."
Muy señor mío: En tiempos de vaciedades, de injurias y de persecución contra las órdenes religiosas, no he podido menos de agradecer y juzgar oportunísimo el trabajo, en ese periódico publicado hace días, sobre lo que Gijón debe a aquellas en orden a la enseñanza y a la beneficencia; pero ¿de permitirme que le califique de incompleto.

Merecidísimos los elogios tributados a los HH. de las EE. Cristianas, a los padres jesuitas, a las Hermanitas de los pobres y a cuantos religiosos y religiosas se consagran en esta villa a la santa labor de enseñar al que no sabe y consolar al afligido; pero, y la Escuela de Santa Rita y los Talleres de Santa Rita, no son nada ni hacen nada en Gijón, para que, ni de pasada, se les mencione?

Pues en la Escuela de Santa Rita reciben instrucción gratuita —y algo más— desde hace veinte años, unas doscientas niñas, y los Talleres de Santa Rita... no estoy bien documentado, pero puedo asegurarle que pasan en varios miles las prendas de vestir por ellos repartidas entre los pobres de la localidad, a pesar de llevar funcionando poco tiempo.

Claro está que esas prendas son donadas por particulares y confeccionadas por señoras y señoritas de la localidad, y que las lecciones que en la Escuela se dan de gramática, de aritmética, de lectura, de escritura, de corte etc. —a otras o a esas mismas señoras o señoritas tiene que agradecerse las alumnas—; pero esto no es obstáculo para poder decir aquí que tanto la Escuela como los Talleres son fundación agustiniana, debidas: la primera, a las gestiones, celo y devoción de nuestro P. Silvano Camporro, y la segunda, —los Talleres— a la devoción, celo y gestiones de nuestro P. Nemesio González, cultivador, hoy, de esa misma obra en Cádiz.

Le parece de justicia, señor director, que estos datos sean conocidos?

Pues, entonces, de antemano, le dá las más expresivas gracias por su publicación su afmo. servidor y capellán, que besa su mano,
Antonio Martínez

O. S. A.
Gijón, 19 de agosto de 1933.

Retratos-Cine
POR
DEL KURA
COFRIDA, 62 - GIJÓN

PENSION ALARCON
Desde 7 pesetas
Ascensor Calefacción
Teléfono 12543
PLAZA DEL ANGEL, 13 y 14, L.
Madrid

VISITE nuestra casa especializada en tejidos blancos de hilo y algodón de las marcas más acreditadas

JOSE LOPEZ
SAN BERNARDO, 54 GIJON

PROFESIONALES

R. FONTAN
 Estomago, intestinos, consulta de 10 a 12 y 2 a 4. 3.º Telef. 35-50. Oviedo

ALBERTO GONZALEZ
 Especialista en enfermedades de venéreo y sífilis. Santa Cruz, segundo, de 10 a 12 y 4 a 6. Teléfono núm. 1884.

POLO ESCOBEDO
 MEDICO ESPECIALISTA. Enfermedades Piel, Secretas y de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. 18, Oviedo.—Telf. 2168

ORTO CANDUELA, de la Asistencia Municipal. Especialista en enfermedades niños y medicina general. De 11 a 1 y 3 a 5. Herrera, 5 pral. Tlf. 2310.

ORTOPEDICO
 Experto del primer ortopédico de Italia en España para construcción de los mejores modelos de prótesis del Instituto Rizzoli. Especialista en la fabricación de piernas artificiales. **SANATORIO ESTEBAN ALVAREZ**

EL CASO DE LOS COBOS
 Medicina general. Especial estomago, intestinos e hígado. Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Jaz, 3, bajo, izq.ª. Tlf. 4045

ME ESCRINA
 ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES. Campomanes, 14, primero. Consulta de 11 a 1 y 4 a 6

José Fernández González
 Enfermedades nerviosas y mentales. Jefe clínico del Manicomio Provincial. Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6. Uria, 50, 2.º Telef. 2816. DURANTE EL MES AGOSTO HORAS CONSULTA 11 a 2

Manuel Collantes A. Buylla
 ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OIDOS. Durante el mes de Agosto consulta de 10½ a 1. Teléfono 31-226.

LUIS ALVARGONZALEZ
 Especialista de huesos, articulaciones y deformidades. Cirugía de la especialidad. Consulta, de 10 ½ a 1 y de 4 a 7. Uria, 60.—Teléfono 1237.—GIJON

R. MIYARES
 Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Reanuda la consulta. Gil de Jaz, 8, entresuelo. SUSPENDE SU CONSULTA HASTA NUEVO AVISO. Teléfono 2.700. OVIEDO

Farmacia de Joaquín Escalera
 San Bernardo, 49.—GIJON. Teléfono 13-20. Laboratorio de Análisis Clínicos a cargo de Fernando Prendes Escalera, Farmacéutico, diplomado de la Facultad de Medicina de París. Análisis de sangre orina, esputos, etc.

Nerviosas y Mentales-Ambos sexos
 Sanatorio Santa Rita, Colloto - Oviedo - Teléfono 1599-3

Dos fincas independientes para señoras y caballeros con jardines para convalecientes nerviosos. Tratamientos modernos. Hidroterapia y Electricidad en todas sus formas. Baños permanentes para tratamiento de agitados. Ligeros trabajos manuales, Música, Cine, Lecturas, Juegos, Radio y Capilla. Vida familiar. Director propietario: LAUREANO SANCHEZ, especialista, ayudante, Clínico durante 16 años del eminente alienista don Sixto Armán. Tranvía a la puerta, consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6. Lunes y viernes, no hay consulta ni visitas a los enfermos.

Joaquín García Morán
 Enfermedades del aparato digestivo, de 12 a 2 y de 3 a 4 (domingos de 10 a 12) en el Sanatorio Celestino Alvarez.

FARMACIA Y PERFUMERIA
 de **Fermín Pinilla y Gutiérrez**
 Covadonga, 22. GIJON. Tlf. 17-33
GUILLERMO LOPEZ

Médico Director del Dispensario de Profilaxis. PIEL-VENEREO-SIFILIS. Cimadevilla, 17, 1.º Teléfono 1188

M. BAJO ESTEBANEZ
 MEDICO-OCULISTA. De 9 a 12 y 3 a 5. San Francisco, 5, 2.º. Tlf. 2716. **J. GONZALEZ-GRANDA** Garganta, nariz y oídos. Durante el mes de agosto: Consulta martes, jueves y sábados; de 11 a 1 y de 3 y media a 5 y día. Independencia, 8.—Teléfono 2494.—Oviedo.

LUIS MIYARES
 Médico Dentista. Consulta de 10 a 1 y 3 a 6. Melquiades Alvarez, 15, 1.º—Telf. 2547. Miércoles y sábados no hay consulta.

Elías Díaz V. Escalera
 MEDICO-OCULISTA. Consulta, 10 a 1—Cabo Noval, 5



Servicios desde el Norte de España
A CUBA Y MEJICO

La lujosa motonave de doble hélice
“ORINOCO”
 saldrá el 22 de Septiembre SANTANDER y GIJON, y el 23 de LA CORUÑA, y VIGO admitiendo pasajeros de las clases 1.ª, Turista y 3.ª para HABANA, VERACRUZ y TAMPICO

A AMERICA CENTRAL
 El 22 de septiembre saldrá de Bilbao, en su primer viaje, la nueva motonave de dos hélices
«CORDILLERA»

con destino a Barbados, Trinidad, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia, Cartagena, Cristóbal, Puerto Limón y Puerto Barrios para los que admite pasajeros de 1.ª y 2.ª Turistas.

A AMERICA DEL SUR
 El 6 de septiembre saldrá del puerto de VIGO la motonave
“GENERAL OSURIO”

con destino a Río de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES, para cuyos puertos admite pasajeros de clase intermedia y tercera camarote y ordinaria.

Para toda clase de informes y pasajes dirigirse a la
Agencia de la Hamburg - América Linie
 en GIJON

Calle Marqués de San Esteban, 20, entresuelo. Apartado de Correos 44. Telegramas: HAPAG. Teléf. 1119

N. RIESTRA
MUEBLES

García Hernández, 10 (Antes San Antonio) :-: GIJON
 Antes de comprar sus muebles, visite esta Casa y quedará agradecido

DELEGACION DE “REGION” EN GIJON:

LINEAS RIVAS, 17.—TELEFONO 3220

TOMANDO LOS LEGITIMOS
CHOCOLATES «KIKE»

TENDREIS UNA DIGESTION NORMAL

Anuncios por palabras

HASTA 15 PALABRAS
 0,50 PTAS., CADA PALABRA MAS 0,05 PT

anuncios para esta sección se reciben en la Administración de este periódico. Los procedentes de la provincia pueden venir por carta acompañados de su importe en sellos de correos o aviso de giro postal. El pago es adelantado. El precio de Ptas. 0,10 por línea a cargo del anunciante.

Industria y Comercio

VERES MAS. Pintura y decoración. Papeles pintados. Puercas. Fuertes Acevedo, 5. Te

VERES MAS. Pintados para habitaciones y cristales. Papeles imitación de cuero. Más de 500 dibujos. Blasco Ibáñez, 93, antes San Bernardo. Teléfono 1229. Gijón.

VERES MAS. más que nadie oro, alhajas y monedas de oro de todos los países. Joyería Barro. Cimadevilla, 14, Teléfono 1312. La casa que más paga.

VENTAS

VENDO camioneta Citroën 6 cilindros 14 pasajeros, casi nueva o cambio por conducción 8 caballos. Informes: Carrocerías Herrero, Gascona, 15.

VENDO casas 15.000 25.000 40.000 50.000 60.000 70.000 pesetas. Ramón Insula. Posada Herrera, 5, segundo. ra, 5, segundo.

SE VENDE motor eléctrico de 26 H. P. para corriente continua a 220 V., equipado con recastato regulador de velocidad (800-400 revoluciones por minuto) y cuadro de mármol con interruptor, fusibles y amperímetro. En perfecto estado de presentación y funcionamiento. Dirigirse a la Administración de este periódico.

Varios

ALQUILO hotel Prado Picón. Informes Vñla Emilia.

DEPENDIENTE de farmacia se ofrece mucha práctica y buena conducta. Informes: Gerardo García, Farmacia Miranda (Mieres).

QUESO GRUYERE suizo legítimo marca “EMMENTAL” diez cajitas a seis porciones Pesetas 22,50 por Giro postal. Senháuser, Valverde, 47, Madrid

SE DESEA ama de cría con referencias inmejorables. Sr. Masaveu. Magdalena, 15. Oviedo.

CHOCOLATES probad los más exquisitos, finos e insuperables de la Reformada Fábrica “La J. G. A.” Travesía García, 2. Teléfono 23-25. José Blanco González. Gijón.

CLASES MECANOGRAFIA invento Vidal, cursos un mes. Taquígrafos cursos rápidos. Covadonga, 2, primeror.

SE ALQUILA bajo apropiado comercio, oficinas, dos escaparates amplio frente, situado calle Uria, rentando ocho pesetas diarias. Razón: Teléfono 2206.

NUEVO MUNDO. Evoca esta semana la huelga revolucionaria de Agosto de 1917, primer ataque a fondo contra la Monarquía, en el que se destacaron numerosos cuadros de la política actual. También publica: “Las convulsiones de Andorra”, según el señor Valls y Taberner.—“La mayoría de los muchachos europeos son enemigos de la guerra”.—“Crónica de Chicago”, por el gran humorista Jardiel Ponceña.—“Fola Negra nos habla de sus amores y de sus divorcios”.—“Los cincuenta años de Mussolini y los momentos culminantes de su vida”.—“La sangrienta costumbre de las flagelaciones en Filipinas”.—“Actualidades”. Compre usted NUEVO MUNDO: Covadonga, 2, primero.

VIAJANTE procedente de América se ofrece para trabajar en la provincia con buenas referencias. Informes: Comercio de don Marcelino Fernández, Arzobispo Guisasaola, número 1.

BACHILLERATO, Comercio, Magisterio, Oposiciones, Taquígrafía, Mecanografía, (Método del ciego), INTERNOS, Mediopensionistas, externos. Informes: Pelayo, 13. Librería

SE TRASPASA confitería en Oviedo, sitio céntrico. Informes: Confiterías de A. Gil. Avilés.

SE ALQUILA piso con cuarto de baño en San Juan de Nieva con o sin muebles a 200 m. de la desembocadura de la Dársena y otros 500 de la barra. Informes, Casa Morán. San Juan de Nieva.

Asturias	Madrid y provincias
Un mes 2,50 Ptas.	Un trimestre 7,50 Ptas.
Extranjero	Un semestre 15,00 "
Un año 50,00 Ptas.	Un año 30,00 "

PROCUL NEGOTIIS

Atrás quedaron—¡Dios las haga buenas!— las cosas del ajeteo mundanal. La corbata chic, el the de moda, las vibraciones de la prensa y, sobre todo! las emanaciones de las Casas del Pueblo... ¡Ligero, ligero, más aprisa, moscón zumbador, que devoras la blancura de la carretera, bajo la bendición rubia de la tarde!... Así, así, huyendo de los hacinamientos humanos, donde la pasión se pone efervescente, y se comentan los discursos de Azaña, y se tiene por prohombre a don Alvaro de Albornoz... Así quiero verte, moscón, que dejas tu madrigal entre las espumas de los arroyos y las hojas plateadas de los álamos reales. Así, encorajinado con la pendiente rebelde, como los valerosos políticos de oposición con las cues las gubernamentales del favoritismo y la sinecura...

Y pasan los caseríos, y las villas adormecidas, y las carretelas pintadas de verde, arrastradas por mulas en recua, cansinas y aburridas, bajo la justicia de un sol que invita a siesta. Y es todo paz. Y, en un recodo propicio a la meditación, canta el color del paisaje, cobijando, como un retablo, la escena de un carro de farandula gitana, que hace un alto en su camino, para quemar leños que calienten el guntar.

Aquí hay paz, que es decir: la bendición de Dios. Un puente vestido de yedra. Agua limpia y juguetona. Árboles. Una luz de paisaje, a lo Millet. Unos buenos señores, que comentan, en tono amigable que no conoce la ciudad, la última "pollada" de la incubadora del doctor, y unas niñas que remueven suavemente el cristal del río con sus risas de cristal...

¿Azaña? ¿Arrendamientos? ¿Bombas mortíferas, embajadas soviéticas, Gordón Ordax, ¡Manuel Cordero!!? Estas palabras, aunque sean sólo imaginadas, parecen una profanación de aquella paz "naturalísima". Y más en la hora suave del atardecer, porque suena la esquita de la vacada, y del salón acogedor del balneario brotan, como canto sedante del agua medicinal, los sonidos dulcísimos de un piano...

¿Política? ¿Revolución? ¿Corles?

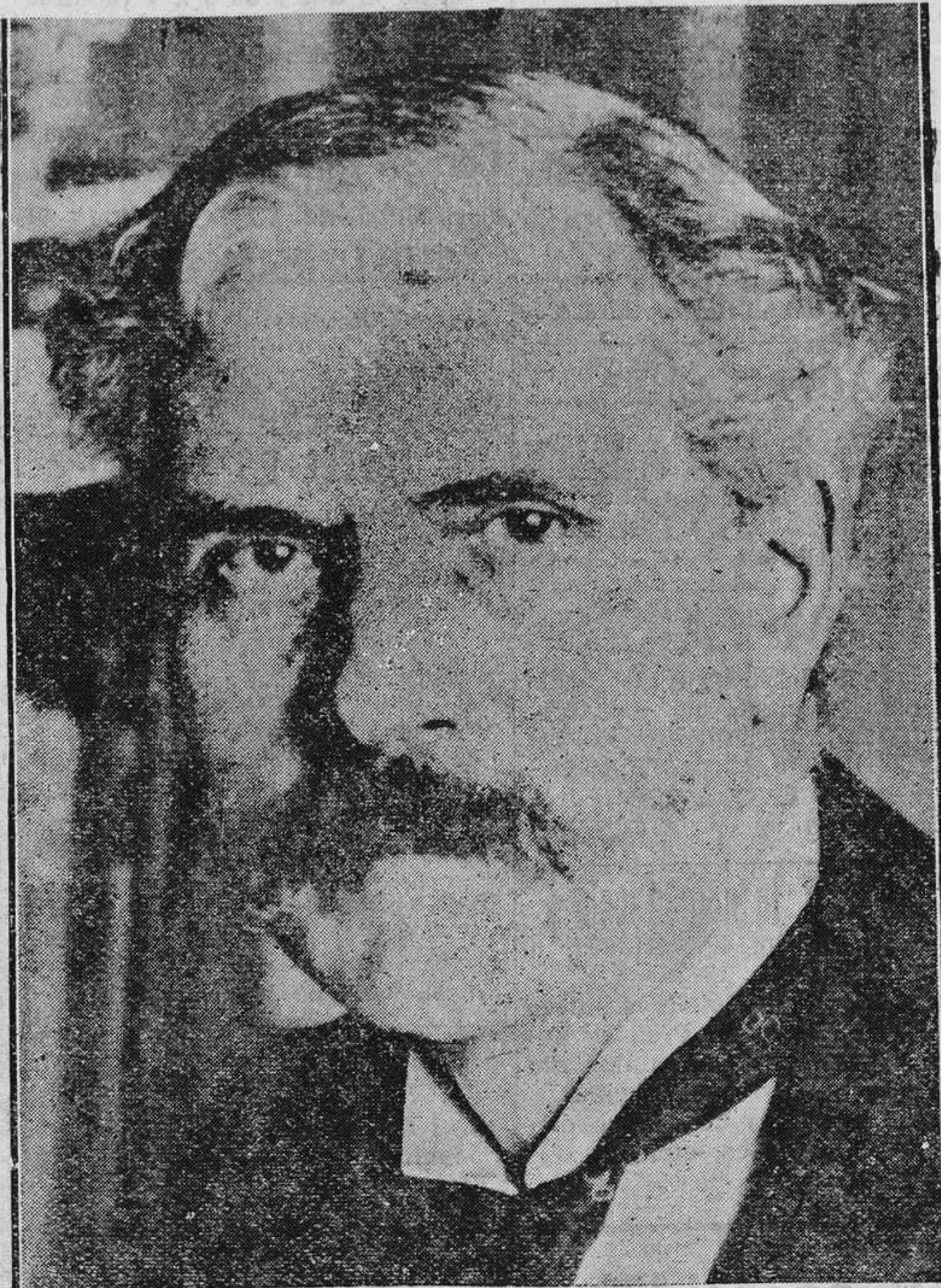
¡Paz!

Y con la paz, sosiego y ansias de mejorar; y, sobre todo, la "sorsoline" del espíritu, que no es cosa de materia ni de lucha de clases.

Y esto, aunque "Avance" lo crea cursi, sin saber lo que es cursi, y "romántico", sin atisbar lo que es la vida del espíritu.

José A. VALLIN

NOTA GRAFICA DE ACTUALIDAD



El jefe del Gobierno inglés, Mr. Ramsay Mac Donald, que se propone emprender en breve un nuevo viaje a los Estados Unidos, para conferenciar con el Presidente Roosevelt acerca de los principales problemas mundiales. (Foto archivo REGION)

Sociedad

VIAJES

Pasa una temporada en Oviedo el coronel de Artillería don Salvador Clavijo con su bella hija Carmela.

También se halla en esta ciudad, procedente de Norte América, la distinguida señora de Corval con su hermosa hija Berta.

Regresó de Villazón (Salas) el miembro de la Colonia Americana don Francisco Alvarez y Alvarez.

De Grado las distinguidas señoritas María Luisa y Lola Beltrán.

De Madrid el propietario don Eladio Montes Menéndez.

Saludamos en Oviedo al arquitecto de Valladolid don Bernardo González Eguía.

Desde Mieres se trasladó a Le Boucau, don Santiago Pidal.

VIAJEROS DISTINGUIDOS

DOS

Regresó de Madrid a Ribadesella nuestro querido amigo el marqués de la Vega de Anzo.

Pasaron el día de ayer en Oviedo, regresando a Ribadesella, donde veranean, los marqueses de Aledo.

Pasaron el día de ayer en Oviedo nuestro distinguido amigo el notario de Mieres, don Justo Vigil, con su distinguida esposa, doña Teresa Vázquez-Prada y bella hija Elena.

El coronel de Artillería de Marina don Diego de Lora y Ritorri ha pedido para su hijo don Cristóbal, capitán de Infantería, la mano de la distinguida señorita de Ribadesella Pilar Alea Labra.

La boda se celebrará en breve.

El viaje de REGION

Seguimos describiendo algunos de los lugares que serán visitados:

Padua

Es una interesante ciudad de 50.000 habitantes, de las más antiguas del tiempo de los romanos, que la llamaban Patavium. Presenta no pocas cosas dignas de ser visitadas atentamente, pero el viajero católico da naturalmente la preferencia a la gran Basílica de San Antonio.

Dicha monumental iglesia, de dimensiones colosales, fué empezada a ser construída en 1232, al año siguiente de la muerte del Santo, y acabada en 1424; tiene 115 metros de largo, 55 de ancho y siete vistosas cúpulas.

A la izquierda del crucero la capilla de San Antonio, rica obra de estilo renacimiento del año 1500; en el altar descansan las reliquias del taumaturgo rodeadas de infinidad de ex votos. Es imposible visitar esta iglesia y no admirar la vida y milagros del venerado Patrono de Padua, conocido, amado y venerado en todo el mundo.

NUEVO DIRECTOR DEL BANCO HERRERO

Ha sido nombrado director general del Banco Herrero, en unión del actual director general y con sejero don Julián Hidalgo, el ha ahora subdirector del mismo es tablecimiento de crédito don Antonio Pérez Hidalgo.

La designación del señor Pérez Hidalgo para tan importante cargo ha sido muy favorablemente acogida, por recaer en persona de gran inteligencia y cultura, que goza de unánimes simpatías y que es ya, en plena juventud, una destacada figura del mundo financiero español.

Sea enhorabuena.

RAPIDA

¡Oh, los trovadores!

Los hombres, que, cual yo, estamos dotados de cierta sensibilidad, aunque ésta no sea tan extraordinaria como la de Goethe, que penetraba en el mundo misterioso de las vibraciones ultrasensibles, se nos alteran los nervios con facilidad, al ver cómo la plebeyez, la zafiedad y la falta de educación, privan y triunfan por doquier.

Yo he sido siempre un aristócrata del espíritu. Un eterno soñador que he procurado vivir en palacios áureos, limpidos, radiantes, con esplendor de aurora. Pero como los sueños sueños son, como dijo Calderón, al despertar miro, y tan sólo veo a la señá Aurora, que me trae el chocolate.

A mí me parece que yo no soy hombre de estos tiempos; por eso resulto un inadaptado. Quizás tenga algo de trovador. Tal vez sea el último, como en cierta ocasión me calificó un insigne orador asturiano; pero, como dijo el poeta:

El buen trovador,
como el buen capitán,
pelean juntamente
por la gloria y el pan.

Yo he peleado, como D. Quijote, por el ideal, en tanto que los Sanchos llenaban las alforjas.

Para mí, la gloria y las palmas; y es claro, con tantas palmas, tenía que resultar palmaso.

Hoy las arpas están arrinconadas por falta de tañedores, y las liras por las nubes, y las que quedan se convirtieron en lanzas.

Tiempos de luchas, en que la sociedad, como Sancho, revestida con el paño burdo, sólo está atenta ante todo y sobre todo, a atestar de ropa blanca las maletas, de escudos y doblones la faltriquera, y de vituallas las alforjas...

MONTEMAR

FIGURAS DE LA PANTALLA



Tan bonita como hacendosa, la rubia Sally Eilers se prepara por sí misma su desayuno, muy satisfecha de ser tan excelente actriz como perfecta ama de casa. (Foto A. REGION)

Internado del Instituto Jovellanos

EL DIA 1. DE OCTUBRE PROXIMO SE INAUGURA EN ESTE INSTITUTO LA RESIDENCIA OFICIAL DE ESTUDIANTES DE BACHILLERATO, CONFORME A LAS MODERNAS EXIGENCIAS PEDAGOGICAS. PLAZAS LIMITADAS. INFORMES AL SECRETARIO DEL INSTITUTO JOVELLANOS DE OJON. DURANTE EL MES DE SEPTIEMBRE.

EL PAPA, A PUNTO DE SUFRIR UN ACCIDENTE

Por un momento no cayó un avión sobre su coche

CIAMPINO.—El Sumo Pontífice ha estado a punto de sufrir un accidente. Momentos después de que el automóvil que ocupaba pasó por un lugar de la carretera a cuatro millas de Castelgandolfo, un avión militar se precipitó a tierra cayendo violentamente sobre los hilos telefónicos y estrellándose en la misma carretera. El piloto resultó ileso.

De haber sobrevenido el accidente momentos antes, el avión hubiera caído sobre el automóvil ocupado por el Papa.

NUEVO PLANTE EN LA CARCEL DE VALENCIA

Fué una reproducción del anterior

VALENCIA.—Hoy ha habido en la Cárcel Modelo un nuevo plante de presos, repetición del registrado el día 14. El Director de la prisión pidió auxilio a la fuerza pública, acudiendo guardias de asalto que consiguieron reducir a los revoltosos. El intento de plantearse por objeto protestar contra el castigo de traslado a celdas correccionales, impuesto a los promotores del anterior plante. En vista de que algunos periódicos han dicho que se había maltrato a los presos, el gobernador ha ordenado se abra un expediente.